

der reporter

www.reporter-tdf.de · www.pm-druck.com

Das Familienwochenblatt

Telefon (0 45 03) 21 40 · Telefax 83 08

Travemünde, Warnsdorf, Niendorf, Timmendorfer Strand, Hemmelsdorf, Scharbeutz, Haffkrug, Gronenberg, Klingberg, Pönitz, Gleschendorf, Pansdorf, Techau, Ratekau, Ahrensböök, Bad Schwartau, Sereetz, Stockelsdorf, Parin, Arfrade, Curau, Dissau, Eckhorst, Horsdorf, Krumbek, Malkendorf, Oberwohlde, Sarkwitz
Nr. 39 **Mittwoch, 24. September 2025** **43. Jahrgang**

Weitere Infos: siehe Seite 12

Timmendorfer Strand Niendorfer Balkon

direkt an der Seebrücke...

**KUNST
HANDWERK
SCHÖNE DINGE
& LECKEREIEN**



26.-28.9.

mit 55 Ausstellern

Peppe dein Zuhause auf!

Markisen, Q.bus, Rollläden,
Terrassendächer, Plissees
...und jede Menge mehr!



PROFILOFI

Rollläden, Sonnen- & Insektenschutzanlagen

Sandkamp 68 · 23684 SCHARBEUTZ
 ☎ 04503/787 07 41 od. 0178/60341 99
 info@profilofi.de · www.profilofi.de

Erstklassiges günstig:
**Brille des Monats
Oktober.**



GUESS

Markante Fassung
zum Sonderpreis
mit Gläsern aus
dem Hause ZEISS
mit Gleitsicht-Gläsern
€ 398,00
oder mit Einstärken-Gläsern
Nähe oder Ferne
€ 269,00
(jeweils auch als Sonnenbrille)
Alle Gläser in Kunststoff gehärtet mit
Super-Entspiegelung. Gläserstärken
bis sph +/-4,0 cyl +2,0

Am Platz 2
Tel. 04503-2502



Eine 1^{ste} Adresse für
Ihre Augen

Lapletal

Timmendorfer Strand



Save the Duck Day
am 2. Oktober ab 18:00 Uhr

Wildmenü
8 Gänge
inklusive
Weinbegleitung
99,- €

Wild aus heimischem Revier
z.B. Rehkeule, Wildragout, Wildschweinrücken
zart u. fettarm aus Schleswig-Holstein

Hackendorredder 9 · 23684 Schürsdorf
info@brechtmann.de · www.brechtmann.de

Reservierung unter:
Tel. 0 45 24 / 99 52

wohnen&sparen

FACHMARKT FÜR RAUMGESTALTUNG

wohnen & sparen
Fachmärkte für textiles
Wohnen GmbH
Brocksstr. 69 · 23554 Lübeck
Tel: 0451/48482-0
www.ws-luebeck.de



**13%
RABATT**

AUF ALLE BODENBELÄGE
GÜLTIG AUCH AUF SONDERBESTELLUNGEN,
AUSGENOMMEN TRETTFORD UND REDUZIERTE WARE. bis Ende September

SONNENSCHUTZ!
**30%
RABATT**
auf Plissees &
Wabenplissees
VON ESPRIMO
MADE IN GERMANY

INSEKTENSCHUTZ!
**Kostenlose
Montage**
bis Ende September
von Insektenschutz-
Spannrahmen
MADE IN GERMANY

GARDINEN!
**50%
RABATT**
auf den Nählohn
bei Gardinenkauf
Gültig für Aufträge bis
Ende September.

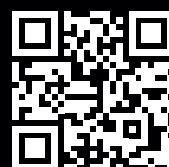
IHR PROJEKT. UNSERE LEIDENSCHAFT.



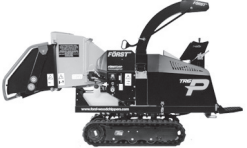
**TIEFBAU · ABBRUCH · KOMMUNALARBEITEN
RECYCLING · ENTSORGUNG · SCHÜTTGÜTER**

LANGBEHN
Bau-u.Recycling GmbH

ZUM GRELLBERG 9 · 23689 PANSDORF
04504 - 70 70 90 · INFO@LANGBEHNBAU.DE



Reisebüro
Urlaubsgefühl
Inh. Silke Sützen
...ein gutes Gefühl.
...eine gute Reise.
Eutiner Str. 23 • 23689 Pansdorf
Telefon 0 45 04-7 14 91 57
Fax 7 14 93 14
info@reisebuero-urlaubsgefuehl.de

Verkauf · Service
Vermietung

Graul-Baumaschinen.de
☎ (0451) 28 16 02
Botterstieg 7 • 23611 Bad Schwartau

Steuern? Wir machen das.

VLH.
Beratungsstelle Pansdorf
Vereinte Lohnsteuerhilfe e.V.
LOHNSTEUERHILFEVEREIN
Bahnhofstr. 2, 23689 Pansdorf
Christoph.Juers@vlh.de
☎ 04504 2158138
Termine online:
www.terminland.de/christoph.juers
Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

**Ihr Garten – gepflegt,
schön & ohne Stress!**
**Jetzt neu: 25% Rabatt
für Neukunden**
+ kostenlose Besichtigung



Unser Service:

- Gartenarbeiten aller Art
- Rollrasen verlegen
- Pflasterarbeiten
- Zaunbau
- Steinreinigung (Terrassen, Wege)

Warum OG Dienstleistung?

- Zuverlässig, ehrlich & freundlich
- Wir kümmern uns – Sie genießen Ihren Garten

**Rufen Sie uns an –
wir beraten Sie kostenlos!**

Tel. 0172-935 0738
www.og-dienstleistung.de

www.reporter-tdf.de
online lesen
reporter
Das Familienwochenblatt

Jahreshauptversammlung der Feuerwehr Ratekau: Wahlen, Beförderungen, Ehrungen und ein Erinnerungsstein



Der stellvertretende Kreiswehrführer Lars Wellmann (von links), Gemeindeführer Christian Ziemann und der stellvertretende Ortswehrführer Torsten Kempf mit den Beförderten und Geehrten: Jan Nüss, Dennis Demirtas, Alexander Kühn, Lasse Helbich, Nils Böhm, Ole Alexander Hilgert, Sven Becker und Klaus Ketzner. Darüber freuen sich auch Wehrführer Marc Papendorf und Bürgermeister Thomas Keller. (Fotos: Laurens J./FFW Ratekau)

Ratekau. Ratekaus Ortswehrführer Marc Papendorf hat am Freitag, dem 12. September, zur Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Ratekau ins Feuerwehrgerätehaus geladen und konnte 38 Wahlberechtigte sowie Gäste begrüßen.

Auf der Tagesordnung standen neben dem Bericht des Wehrführers auch Wahlen, Beförderungen und Ehrungen sowie die Enthüllung des Erinnerungssteines. Jan Nüss ist in die aktive Wehr übergetreten und wurde vom Feuerwehrmannanwärter zum Feuerwehrmann befördert. Oberfeuerwehrmann Dennis Demirtas wurde zum Hauptfeuerwehrmann** befördert.

Oberlöschmeister Alexander Kühn und Oberfeuerwehrmann Lasse Helbich wurden für 10 Jahre aktiven Feuerwehrdienst geehrt.

Die Löschmeister Nils Böhm und Ole Alexander Hilgertür haben eine Ehrung für 20 Jahre aktiven Feuerwehrdienst erhalten.

Brandmeister Sven Becker wurde für 40 Jahre aktiven Feu-

erwehrdienst zusätzlich mit dem „Goldenen Feuerwehr-Ehrenkreuz am Bande“ ausgezeichnet.

Oberbrandmeister Klaus Ketzner, ehemaliger Wehrführer, ist bereits 50 Jahre im aktiven Feuerwehrdienst und erhielt dafür an dem Abend das „Goldene Feuerwehr-Ehrenkreuz am Bande“.

Vor den Beförderungen und Eh-

rungen fanden die Wahlen für 38 Wahlberechtigte statt: Mit 29 Ja-Stimmen wurde Marc Papendorf als Wehrführer wiedergewählt, sein Stellvertreter Torsten Kempf ist mit 32 Ja-Stimmen im Amt bestätigt worden.

Zum stellvertretenden Atemschutzgeräte-Pfleger wurde Jonny Wulf gewählt und Frank Heinemann zum stellvertretenden Schriftführer.

Kurz vor Ende der Versammlung wurde der von Familie Sach gespendete Erinnerungsstein zur Einweihung des neuen Feuerwehrhauses endlich offiziell enthüllt.

„Wir danken der Familie Sach für das tolle Geschenk, das unser Gelände aufwertet,“ so Wehrführer Marc Papendorf. Nach den Grußworten der Gäste und einem Schlusswort endete die Versammlung mit einem kleinen Imbiss.



Der wiedergewählte Ortswehrführer Marc Papendorf und sein Stellvertreter Torsten Kempf bedanken sich bei Jens und Birgit Sach für den gespendeten Erinnerungsstein, der am Abend vor dem Feuerwehrhaus feierlich enthüllt wurde.

Kulturkreis und VHS Timmendorfer Strand: „Lange Nacht der Demokratie“

Tdf. Strand. Kulturkreis und VHS Timmendorfer Strand veranstalten am Donnerstag, dem 2. Oktober, um 17 Uhr auf der MS Nordlicht im Niendorfer Hafen eine Lesung mit dem Erfolgsautor Olivier David im Rahmen der „Langen Nacht der Demokratie“.

Demokratie lebt vom Dialog, vom Zuhören und vom Austausch. Genau das möchten die VHS an diesem Abend erleben. Und wer könnte dazu besser inspirieren als der Autor Olivier David? Mit seinen Büchern „Keine Aufstiegsgeschichte“ und „Von der namenlosen Menge“ gibt

er den Menschen eine Stimme, deren Geschichten sonst oft ungehört bleiben.

Er zeigt, wie vielfältig unsere Gesellschaft ist – und wie wichtig es ist, auch unbequeme Wahrheiten wahrzunehmen, wenn wir Demokratie lebendig halten wollen.

GARTENMÖBEL & STRANDKÖRBE DIREKT VOM HERSTELLER

MR.DEKO

NUR IM SHOWROOM:

- RESTPOSTEN
- B-WARE
- ANGEBOTE

Lübecker Straße 7c • 22941 Delingsdorf
☎ 04102 - 229 803 | Mo-Fr: 8:30-17 Uhr • Sa: 10-15 Uhr

24/7 online auf **mr-deko.com** shoppen

Seniorenbeirat: Kaffeenachmittag mit Gemeinde- vertretern

Tdf. Strand. Am Mittwoch, dem 1. Oktober, findet im Pastor-Pfeifer-Haus um 15 Uhr der Kaffeenachmittag des Seniorenbeirates Timmendorfer Strand mit den Gemeindevertretern zur Halbzeitzilanz statt.

Die Gemeindevertreter werden sich den Fragen der Senioren stellen. „Wir hoffen auf eine rege Beteiligung der Senioren,“ so die Seniorenbeiratsvorsitzende Elisabeth Lund.

Gleichzeitig können sich die Senioren vor Beginn zum beliebten Entenessen am 29. November um 12.30 Uhr in der Mensa anmelden. Der Preis beträgt 20 Euro. „Bitte bringen Sie das Geld bei der Anmeldung mit. Leider können wir die Anmeldung nicht in November vornehmen, da der Kaffeenachmittag zugunsten des Gemeindefrühstücks ausfällt.“

Gäste, die neu hinzukommen, sollten sich unter Telefon 04503-73280 anmelden.

Umweltbeirat der Stadt Bad Schwartau: Besichtigung der Müllverbrennungsanlage in Neustadt

Bad Schwartau. Im Oktober vergangenen Jahres hatte Herr Rilox vom ZVO auf einer öffentlichen Sitzung des Umweltbeirates Bad Schwartau einen sehr interessanten Vortrag über die Müllentsorgung in Ostholstein gehalten. Er bot dabei auch an, die Müllverbrennungsanlage in Neustadt zu besuchen.

Dieses Angebot möchte der Umweltbeirat jetzt wahrnehmen. „Dabei wollen wir uns gleichzeitig für den Erhalt der Bäderbahn dadurch einsetzen, dass wir mit der Bahn nach Neustadt fahren,“ so Dietrich Janzen vom Umweltbeirat. Treffpunkt ist am Dienstag, dem 7. Oktober, gegen 14 Uhr am Bahnhof in Bad Schwartau. Um 14.18



Uhr geht es dann in den Zug nach Neustadt. „Wir werden ein Gruppenticket erwerben. Daher bitte wir, bei Rudolf Meisterjahn (rudolf.meisterjahn@gmail.com) oder Dietrich Janzen (djanzen@gmx.net) Nachricht zu geben, wer an dem Besuch der Müllverbrennungsanlage teilnehmen möchte,“ so der Umweltbeirat. „Wir bitten bei der Anmeldung jene Teilnehmer, die ein Deutschland-Ticket besitzen, dieses mitzuteilen, weil wir für diese Teilnehmer kein Gruppen-Ticket besorgen müssen.“ Der Umweltbeirat wird die Fahrtkosten übernehmen. Die Veranstalter hoffen, trotz des Termins am Nachmittag, auf eine rege Beteiligung und freuen sich auf eine interessante Besichtigung.

Jetzt für Kurse anmelden: Das Herbstprogramm 2025 der Volkshochschule der Gemeinde Ratekau ist online

Ratekau. Das Herbstprogramm 2025 der Volkshochschule Ratekau ist online und man sollte sich rechtzeitig Plätze sichern.

Neu im Programm ist unter anderem der „Herbst- und Winterzauber für Kinder“ für alle kleinen Menschen ab 2,5 Jahren: Gemeinsam basteln, spielen, kochen, singen und vieles mehr – immer mit einer Begleitperson.

Außerdem neu sind die folgenden Kurse und Programme: „Musische Zeit für die Aller kleinsten“, ein Kurs für die Aller kleinsten ab Geburt bis maximal zwölf Monaten und die „Kunterbunte Musikzeit für Kinder“ (dieser Kurs ist für Kinder ab dem Lauffalter, also ab einem Jahr bis drei Jahre mit einer Begleitperson).

„Nein, danke ... - ich sterbe nicht!“ ist ein Vortrag zum Thema, welche Hilfen möglich sind, wenn man selbst oder Angehörige schwerkrank oder pflegebedürftig werden.

Und im Vortrag „Naturheilkunde bei Kindern“ wird aufgezeigt, wann natürliche Methoden zur Linderung von Beschwerden bei Babys, Klein-

und Schulkindern hilfreich sind.

Neu im Programm der VHS Ratekau sind außerdem der Shabby Chic Workshop, Socken stricken, Weihnachtswichtel aus Holz (hier werden individuelle Gnome aus Holz gestaltet), „Kreatives Adventsgesteck“ und der Kurs „Seniorinnen und Senioren mit Android-Smartphone“ (das Smartphone individuell einstellen und Kenntnisse vertiefen).

Außerdem werden verschiedene Yoga-Kurse für Anfänger und für Teilnehmer mit Yogaerfahrung mit neuen Yogalehrerinnen angeboten. Im neuen VHS-Programm sind aber auch Kochkurse sowie Entspannung und Meditation aus dem Gesundheitsbereich.

Im Kreativbereich bietet die VHS Ratekau auch AbstraktArt, Betonskulpturen, Holzarbeiten und Fotografie



Jutta Holweg, Leiterin der VHS Ratekau, präsentiert das neue Herbstprogramm, für das man sich ab sofort anmelden kann. (Foto: hfr)

an. Dazu aber auch diverse Vorträge zu den unterschiedlichsten Themen, diverse Fremdsprachen, wie zum Beispiel Spanisch und weitere Kurse für die Aller kleinsten sowie Senioren. Jetzt informieren und anmelden unter www.vhs-ratekau.de.

TV-BODEIT Hifi Satellit Digital
Fred Bodeit, Elektrohandwerksmeister, staatl. gepr. Techniker
GÜNSTIG Neugeräte • Farb-TVs • Videoanlagen
u. gebrauchte Farb-TVs • DVD • Wertgarantie
• Satellitenanlagen Reparaturen u. Wartung
Sandfeld 7 • 23626 Ratekau • Tel. 0 45 04 - 7 87 00

ANDREAS SCHILLING Bautenschutztechnik
Wir sind Ihr Ansprechpartner für die Beseitigung von Durchfeuchtungsschäden an **Mauerwerksfassaden, Balkonen und Terrassen**, sowie für die Beseitigung **von Kellerdurchfeuchtungen** in Fehmarn und der Ostseeküste.
Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne.
Tel. 04372 / 99 19 23 | www.kellerdurchfeuchtung.de

Der Johanniter- Hausnotruf

Zuhause und unterwegs
ein gutes Gefühl.



Jetzt bestellen!
johanniter.de/
hausnotruf-testen

0800 966 7 336
(gebührenfrei)



JOHANNITER

15.09.-31.10.2025

Jetzt 4 Wochen gratis
testen und bis zu 120 €
Preisvorteil sichern!

Für Sie seit 26 Jahren am Timmendorfer Strand!

*Wir kaufen Ihr Altgold, Bruchgold, Münzen
zu aktuellen Tagespreisen!*

Sofort Bargeld

GOLDANKAUF

Diskret & Zuverlässig

Schmuckhaus & Galerie *

* im Hause der Hanseatische Auktionatoren Ostsee GmbH *

* Timmendorfer Platz 4-5 * 23669 Timmendorfer Strand *

* Montag bis Samstag 11-17 Uhr · Sonntag 12-17 Uhr *

* Mittwoch geschlossen *

* 04503-87665 * www.freiverkauf.de * 04503-87665

Zusteller in Gronenberg
für die Verteilung des reporters
gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**
Das Fachmedium

„Das große R.SH Feuerwehläuten“ in Haffkrug: 4.500 Euro für 15 Feuerwehrhelme zur Vegetationsbrandbekämpfung

Haffkrug. Die Freiwillige Feuerwehr Haffkrug hat sich beim großen „R.SH-Feuerwehläuten“ angemeldet beziehungsweise um eine Teilnahme beworben und am Dienstag, dem 16. September, war es tatsächlich soweit und der Kieler Privatradiosender machte von 7 bis 17 Uhr



Natürlich läutete auch Bürgermeisterin Bettina Schäfer die Glocke, sehr zur Freude von Wehrführer Jürgen Kraemer (mit einem der neuen Helme, die jetzt angeschafft werden können) und R.SH-Reporter Leon Thomsen.

Station im Feuerwehrgerätehaus in Haffkrug.

„Das große R.SH Feuerwehläuten“ ist eine gemeinsame Initiative von R.SH, den Volksbanken Raiffeisenbanken in Schleswig-Holstein und des Gewinnsparvereins der Volksbanken und Raiffeisenbanken Norddeutschland. Ziel der Aktion ist es, das ehrenamtliche Engagement der freiwilligen Feuerwehren zu fördern und gezielt dort zu unterstützen, wo die kommunale Grundausrüstung an ihre Grenzen stößt.

Gemeinsam mit den Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Haffkrug sowie zahlreichen Gästen wurde an diesem Tag um die Wette geläutet – für den guten Zweck und mit viel Teamgeist. Und mit viel Erfolg, denn bereits mittags war das Ziel erreicht. „500 Mal musste heute die Glocke



Große Freude bei der Scheckübergabe durch Claudia Wulf, Volksbank-Privatkundenberaterin in der Filiale Timmendorfer Strand (3.v.l.), an Haffkrugs Wehrführer Jürgen Kraemer (2.v.r.) auch bei Julia Lorenz (links), stv. Ordnungsamtsleiterin, Bürgermeisterin Bettina Schäfer, R.SH-Reporter Leon Thomsen und Gemeindeführer Malte Levgrün (rechts).

von R.SH mindestens geläutet werden, damit unser Wunsch in Erfüllung geht. Der Zusammenhalt war enorm! Wir sind total überwältigt, wie viele großartige Menschen den Weg in unser Gerätehaus gefunden haben, um uns zu unterstützen,“ freut sich Wehrführer Jürgen Kraemer. „Trotz echtem norddeutschem Wetter wart Ihr für uns da und dafür sind wir Euch unendlich dankbar!“ Bis um 17 Uhr läutete die Glocke

sogar insgesamt 1.013 Mal.

R.SH erfüllt der Freiwilligen Feuerwehr Haffkrug deshalb gemeinsam mit den Volksbanken Raiffeisenbanken den Wunsch von 15 neuen Einsatz-Schutzhelmen für die Vegetationsbrandbekämpfung.

Diese Helme – im Gesamtwert von 4.500 Euro – können auch bei Einsätzen der Wasserrettung genutzt werden, da sie leichter sind als die gewöhnlichen Feuerwehrhelme.

DAS BRINGT MICH WEITER!

Ausbildungsmessen Nordlicht

01.10.2025 in Eutin, 09-13 Uhr
Berufliche Schule, Wilhelmstr. 6, 23701 Eutin

07.10.2025 in Oldenburg, 09-13 Uhr
Campussporthalle, Am Kuhof 1 & Berufliche Schule, Kremsdorfer Weg 31, 23758 Oldenburg i.H.

- Alles rund um Ausbildung, duale Studiengänge und Alternativen
- Infos von Ausstellenden, Bewerbungstipps und Aktionen

Weitere Veranstaltungen

- JOB to GO: Ihre Stärken, unser Angebot! Donnerstags 09-11 Uhr
- Sprechzeiten für Berufstätige: 02.10./06.11./04.12.2025, 14-17 Uhr
- 50Plus - Mit mir müssen Sie rechnen: 07.10.2025, 16:30-18 Uhr
- Lübecker Karrieretag: 08.10.2025, 12:30-17:30 Uhr
- Zukunftshelden gesucht: 16.10.2025, 16-17:30 Uhr
- TIME FOR CHANGE - Berufliche Neuorientierung aus gesundheitlichen Gründen: 11.11.2025, 16-17:30 Uhr
- Aktionswoche für Frauen: 17.-21.11.2025, diverse Zeiten
- Keine Angst vor KI: 17.11.2025, 13-15:30 Uhr
- Zeitmanagement für Frauen: 18.11.2025, 10-11:30 Uhr
- Selbstmarketing für Akademikerinnen: 19.11.2025, 09-12 Uhr
- Bewerbungstrends - Onlineportale und KI: 19.11.2025, 16-17:30 Uhr
- Teilzeitausbildung: 20.11.2025, 10-11 Uhr

Informationen zu diesen Angeboten und weiteren Veranstaltungen:
www.arbeitsagentur.de/luebeck

Termine zur Studien- und Berufsberatung:
gebührenfreie Hotline 0800 4 5555 00

Ausbildung und duales Studium bei der Agentur für Arbeit:
www.arbeitsagentur.de/bakarriere



Bundesagentur für Arbeit

Agentur für Arbeit Lübeck

bringt weiter.

Sitzungen und Ausschüsse

Tdf. Strand. Am Donnerstag, dem 25. September, findet um 18 Uhr die **16. Sitzung des Ausschusses für Umwelt, Energie und Verkehr** der 20. gewählten Gemeindevertretung der Gemeinde Timmendorfer Strand in der Mensa der Grund- und Gemeinschaftsschule, Poststraße 36b, in Timmendorfer Strand statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde der Bericht der Verwaltung, die Zustimmung zur Wahl des stellvertretenden Ortswehrrührers der Freiwilligen Feuerwehr Hemmeldorf, Parkraumbewirtschaftung und Mobilitätskonzepte (Quartiersbildung), Überarbeitung der Baumschutzsatzung, Parkraumbewirtschaftung und Mobilitätskonzepte (Erhöhung der Tarife/Ausweitung der zu bewirtschaft-

tenen Straßen), Klimaschutz und Energiemanagement (Messungen der Luftqualität im Gemeindegebiet/ Beauftragung eines Fachingenieurs), diverse Anträge zu Maßnahmen zur Energiewende und zu den Serviceeinrichtungen für den Radverkehr, Klimawandel Anpassungsmaßnahme (Hitzeschutzplanung inklusive Aufstellung öffentlicher Wasserspender), Sensibilisierungskampagne Energienutzung und Energiebereitstellung, kurzfristige Maßnahmen zur CO2-Reduzierung in der Gemeinde Timmendorfer Strand (Errichtung von PV-Anlagen auf den Dächern des OGT und der Großsporthalle sowie Installation einer PV-Anlage über dem Großparkplatz Höppnerweg), Sensibilisierungskampagne Energienutzung und Energiebereitstellung sowie Verschiedenes.

GARTEN

...und was fehlt in Ihrem Garten?

Kremerskothen
Garten- und Landschaftsbau



Scharbeutz · Tel: (04524) 7 40 33 · www.kremerskothen.com

WIR MACHEN SIE FIT UND DEN EINSTIEG LEICHT!



AM 27. & 28. SEPTEMBER 2025

Samstag – Sonntag von 10 bis 18 Uhr

EINLADUNG ZUM TAG DER OFFENEN TÜR

WIR STELLEN IHNEN VOR:



Unsere neue
Körperanalyse
ist da.

innovativ, zielorientiert
mit der neuen
seca-Körperanalyse



Dr. WOLFF®
Rücken-Kompetenz-
Zentrum



ab jetzt auch
Kurse jeden Samstag
von 10.¹⁵ bis 12.⁰⁰ Uhr!

3 MONATE KOSTENLOS!*

Wir geben 100 % Zufriedenheitsgarantie
und ein Rücktrittsrecht von vier Wochen.

Ihre Krankenkasse übernimmt **80 %** vom Startpaket!

*Angebot nur an diesen Tagen gültig!



Die Viactiv unterstützt ihre
Versicherten im Rahmen
der „Viaciv Fitness“ mit
bis zu 200 € pro Jahr im
ProVital-Gesundheitstraining!

www.Pro-Vital-Fitness.de

Tel. 0 45 03 / 88 15 88 • Gewerbegebiet • An der Mühlenau 14 • 23669 Timmendorfer Strand

Hotel-Restaurant Wennhof
Seestraße 62 • Scharbeutz
Tel.: 04503-35280

O'zapft is...
genießen Sie bis
zum **5. Oktober 2025**
die bayrischen Schmankerln
und original Oktoberfestbier.

**Am Freitag, dem 26.09.25 Ihre letzte
Chance auf unser Grillbuffet satt !!**

17.00 - 19.15 Uhr u. 19.30 - 21.30 Uhr **p.P. 19,90 €**

Bratwurst, Hähnchen, Grillgemüse u.v.m.

Reservierung unter: www.hotel-wennhof.de od. rufen Sie an!

Tel. 01520/3760365



Im Sitzungssaal des Rathauses wurden die Gäste aus dem hohen Norden begrüßt.

Sitzungen und Ausschüsse

Tdf. Strand. Am Montag, dem 29. September, findet um 18 Uhr die **12. Sitzung des Finanzausschusses** der 20. gewählten Gemeindevertretung der Gemeinde Timmendorfer Strand im Sitzungszimmer des Rathauses, Strandallee 42, in Timmendorfer Strand, statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde diverse Berichte, der 1. Nachtrag zum Wirtschaftsplan 2025 der TSNT GmbH, der 1. Nachtrag zum Wirtschaftsplan 2025 des Kurbe-

triebes Timmendorfer Strand-Nien-dorf/Ostsee, der 1. Nachtragshaushalt 2025, Bericht und Genehmigung von über- und außerplanmäßigen Aufwendungen und Auszahlungen, der Gesamtabchluss 2024, der 4. Nachtrag zur Satzung der Gemeinde Timmendorfer Strand über die Erhebung einer Hundesteuer, die Satzung über die Hebesätze für die Grund- und Gewerbesteuer in der Gemeinde Timmendorfer Strand (Hebesatzsatzung) sowie Verschiedenes.



30%
Rabatt auf alle
Rosen
ab sofort

egesagarten Gärtnerei Aeschlimann



Harmsdorf, Dorfstr. 12-14, Tel.: 0 45 41/85 82 13, Mo.-Fr.: 9-18 Uhr, Sa. 9-16 Uhr, So. 10-13 Uhr
Groß Grönu, An der Gärtnerei 1, Tel.: 0 45 09/79 99 19, Mo.-Fr.: 9-19 Uhr, Sa. 9-18, So. 11-16 Uhr
Gronenberg/Scharbeutz, Dorfstr. 2a, Tel. 0 45 24/90 02 00, Mo.-Fr.: 9-18 Uhr, Sa. 9-18 Uhr, So. 11-16 Uhr
www.gaertnerei-aeschlimann.de

Stockelsdorf hieß Gäste aus Dänemark willkommen

Stockelsdorf. „Velkommen til Stockelsdorf!“ – so oder ähnlich klang es vor Kurzem im Sitzungssaal des Stockelsdorfer Rathauses, als Bürgervorsteher Manfred Beckmann und der Vorsitzende des Stockelsdorfer Seniorenbeirats Jürgen Fischer eine siebenköpfige Delegation der Deutschen Minderheit in Dänemark aus Nord-schleswig begrüßten. Auf die Gäste wartete an diesem und dem darauf folgenden Tag

ein vielfältiges Programm, das von Jürgen Fischer und dem Vorsitzenden des Arbeitskreises Kultur der Gemeinde Stockelsdorf, Karl-Ludwig Trecktau, sorgfältig organisiert wurde. Auf dem Programm standen unter anderem ein Diskussionsabend beim ATSV Stockelsdorf, Besuche des jüdischen Friedhofs, der Kirche, des Herrenhauses, des Schützenvereins sowie der Gemeindebücherei und ein Bogenschießen auf der Großsportanlage am Rensefelder Weg. Neben dem abwechslungsreichen Programm boten sich zahlreiche Gelegenheiten für den intensiven Gedanken- und Erfahrungsaustausch. Die dänischen Gäste erhielten so die Möglichkeit, die kulturelle Vielfalt Stockelsdorfs kennenzulernen und alle Beteiligten trugen somit zur weiteren Vertiefung der Völkerverständigung



Hatten viel Spaß beim Gegenbesuch: Willi Schidlowski (v.li) von der deutschen Minderheit, Jürgen Fischer (mi.), Vorsitzender des Seniorenbeirats, und Stockelsdorfs Bürgervorsteher Manfred Beckmann.
Fotos: Gemeinde Stockelsdorf

bei.

Bereits im Sommer 2024 hatte eine neunköpfige Delegation aus Stockelsdorf nach erster Kontaktaufnahme durch die Organisatoren einen zweitägigen Besuch nach Dänemark unternommen, wodurch der gegenseitige Austausch bereits vorab festgelegt wurde. Beide Begegnungen wurden durch das Interreg-Programm Deutschland-Dänemark sowie die Europäische Union gefördert. Alle Beteiligten sind sich sicher: „Das war nicht der letzte gegenseitige Besuch.“

Polizei sucht weitere Zeugen: Mehrere Fahrzeuge auf Parkplatz beschädigt

Bad Schwartau. Am Vormittag des 2. September sollen mehrere Fahrzeuge auf dem Parkplatz eines Fitness-Studios in Bad Schwartau durch einen roten VW Caddy beschädigt worden sein. Die Polizei Bad Schwartau ermittelt wegen unerlaubten Entfernens vom Unfallort und sucht Zeugen. Am Dienstag, 2. September, gegen 11.40 Uhr wurde von einem Zeugen beobachtet, wie ein älterer Mann in einem roten VW Caddy beim Rangieren auf dem Parkplatz eines Fitness-Studios in der Hauptstraße in Bad Schwartau mehrere dort abgestellte Autos beschädigte. Der Zeuge hätte den Fahrer noch auf die Unfälle hingewiesen und hätte ihm außerdem angeboten, beim

Ausparken behilflich zu sein. Dies hätte der ältere Herr abgelehnt und wäre in unbekannte Richtung davon gefahren.



An zwei Fahrzeugen wären Beschädigungen an der Stoßstange entstanden. Ein weiteres, möglicherweise ebenfalls beschädigtes Fahrzeug wäre beim Eintreffen der Polizei nicht mehr auf dem Parkplatz gewesen.

Die Polizei ermittelt wegen des Verdachts des unerlaubten Entfernens vom Unfallort und sucht nach Hinweisen auf den Fahrer eines roten VW Caddy. Zeugen werden gebeten, sich unter der Telefonnummer 0451-220750 beim Polizeirevier Bad Schwartau zu melden.

SEIT 25 JAHREN

WOMAN

...immer
das richtige
Outfit

Wir feiern
unser Jubiläum
am Do., 2. Oktober 2025!

Kommt und feiert mit uns
von 10 bis 18 Uhr.

Wir freuen uns auf euer Kommen!

**Satte
Rabatte**

**Kuchen
Sekt**

Rathausmarkt 1 d • Stockelsdorf • Tel. 04 51 / 8 13 05 70
www.womanstockelsdorf.de

REWE Bonus 

Täglich mitmachen beim großen

Coupon-
Rubbeln!Jetzt in die
REWE AppLaden bei
App StoreJETZT BEI
Google Play**REWE**
Dein Markt**Rubbel täglich vom 21.09. bis 04.10.**
einen Coupon für deinen nächsten
Einkauf in der **REWE App** frei.*Jeder freigerubbelte Coupon erhöht
deine Chance auf einen Preis bei
unserer **großen Verlosung**.*Teilnahme einmal täglich möglich. Jede Teilnahme erhöht
die Gewinnchance. Abbildungen beispielhaft. Vorausset-
zungen sind ein REWE Kundenkonto sowie die Anmeldung
zu REWE Bonus. Bedingungen und Einschränkungen siehe
<https://www.rewe.de/service/teilnahmebedingungen/> **0,10 €**
Bonus**Leerdammer**
Käsescheiben
versch. Sorten,
je 140-g-Pckg.
(1 kg = 12.07)**Knaller**
1⁶⁹ **3,00 €**
Bonus**Block House**
American Burger
tiefgefroren,
je 4 x 125-g-Pckg.**Deine Top-Angebote****Südafrika:**
Zitronen
Sorte: siehe Etikett, Kl. II,
je 500-g-Netz (1 kg = 2.78)**Aktion**
1³⁹**Appenzeller**
mild-würzig
Schweizer Hartkäse,
mind. 48% Fett i.Tr.,
je 100 g**Aktion**
1⁹⁹**REWE Bio**
Spanien:
Bio Mini Cherry
Rispentomaten
Kl. II,
je 200-g-Schale
(1 kg = 7.45)**Aktion**
1⁴⁹**Citterio**
Italienische Mortadella
mit Pistazien,
je 100 g**Aktion**
1²⁹**REWE**
Beste Wahl
Deutschland:
Braune Champignons
Kl. I,
je 250-g-Schale
(1 kg = 5.96)**Aktion**
1⁴⁹**Frischer roher**
Fleischkäse
in der Schale,
zum Selberbacken,
je 500-g-Pckg.
(1 kg = 6.66)**Aktion**
3³³**Red Bull**
Energy Drink
versch. Sorten,
koffeinhaltig,
je 0,25-l-Dose
(1 l = 3.40)
zzgl. 0.25 Pfand**Aktion**
0⁸⁵**Oldesloer**
Weizenkorn
32% Vol.,
je 0,7-l-Fl.
(1 l = 7.84)**Aktion**
5⁴⁹ **0,30 €**
Bonus**Hohes C**
Saft
versch. Sorten,
ausgenom-
men 100%
Orangensäfte,
je 1-l-Fl.
zzgl. 0.25 Pfand**Aktion**
1⁷⁹**Südafrika/Peru:**
REWE Beste Wahl
Mandarinen
Sorte: siehe Etikett, Kl. I,
je 750-g-Netz (1 kg = 2.96)**Aktion**
2²² **0,20 €**
Bonus**Salakis**
Schafkäse
Natur
je 180-g-Pckg.
(1 kg = 11.06)**Aktion**
1⁹⁹**Rapso**
Rapsöl
100% rein, aus
kontrolliertem
Anbau,
je 750-ml-Fl.
(1 l = 5.32)**Aktion**
3⁹⁹ **0,50 €**
Bonus**Finish**
Geschirreiniger
Tabs Ultimate
je 46-Tab-Pckg.
(1 Tab = 0.17)**Aktion**
7⁹⁹**Fuze Tea**
versch. Sorten,
je 1,25-l-Fl.
(1 l = 1.03)
zzgl. 0.25 Pfand**Aktion**
1²⁹

Erfolgreicher Workshop „Sicherheit an und auf Gewässern“

Hemmelsdorf. „Sicherheit an und auf Gewässern“ war der Titel vom Workshop bei der Feuerwehr Hemmelsdorf, der am 13. September in Zusammenarbeit mit der Hanseatischen Feuerwehr-Unfallkasse durchgeführt wurde.

Ziel des Workshops war es, den Teilnehmern fundierte Kenntnisse und praktische Fähigkeiten für Einsätze am, im und auf dem Wasser zu vermitteln.

Der Tag begann mit einer herzlichen Begrüßung der Teilnehmer, gefolgt von organisatorischen Hinweisen und einem gemeinsamen Frühstück, welches die Basis für einen produktiven Workshop-Tag schuf. Die rechtlichen Aspekte eines Gewässereinsatzes wurden umfassend behandelt. Themen wie Unternehmerverantwortung, Zuständigkeit und Führerscheinregelungen bildeten den Schwerpunkt für den Themenblock. Im Rahmen der Bedarfsplanung wurden grund-

legende Fragen zur Notwendigkeit und Festlegung von Einsatzmaterialien diskutiert.

Ein besonderer Fokus lag auf dem Brandschutzbedarfsplan, Gewässerkunde sowie Wetterkunde, die entscheidend für die Einsatzeffektivität sind.

Ein weiteres zentrales Thema war die Beschaffung von Booten und die damit verbundenen Anforderungen.

Es wurde diskutiert, ob und wie Boote von externen Quellen, wie Segelvereinen, genutzt werden können.

Die Auswahl einer PSA gegen Ertrinken und für besondere Einsatzszenarien wurde eingehend betrachtet. Diskussionen über Anforderungen und Einsatzgrenzen, insbesondere Schwimmwesten, waren für die Teilnehmer von hohem Interesse.

Der Workshop beinhaltete praktische Übungen, die die Nutzung diverser Auftriebs-, Rettungs- und Hilfsmittel umfassten. Das Anfahren und Retten von Personen in Boote hinein wurde durch praktische Übungen verdeutlicht.

Der Workshop endete mit einem Dank der Teilnehmer, die sich für den interessant gestalteten Tag und die Gastfreundschaft der Hemmelsdorfer Wehr bedankten.



Auch ein entkräfteter JetSki-Fahrer wurde beim Workshop auf dem Hemmelsdorfer See ins Boot gerettet. (Fotos: hfr)

Der Tag wurde als informativ und praxisnah bewertet, mit wertvollen Erkenntnissen für die Wasserrettung.

Aufgrund des interessanten Austausches planen die Kameraden schon am nächsten Workshop, der eventuell auch an der Elbe stattfinden könnte.

Fließende Gewässer haben noch einmal andere Gesetze.

Der Workshop „Sicherheit an und auf Gewässern bei der Feuerwehr Hemmelsdorf“ war ein Erfolg und hat dazu beigetragen, das Wissen und die Fähigkeiten der Teilnehmer im Bereich Wasserrettung deutlich zu erweitern.

Die praxisnahe Ausrichtung und die fundierten Informationen wurden von allen Teilnehmern sehr geschätzt.

Als Hausaufgabe haben die Teilnehmer die Erstellung einer Gefährdungsbeurteilung für deren Gewässer mitbekommen.

Teilnehmer waren Kameraden der Feuerwehr Offendorf, Hemmelsdorf und Lauenburg sowie Vertreter des Ordnungsamtes.

Die Unfallkasse hat die Kosten für den Workshop übernommen – vielen Dank!

Die Praktischen-Übungen wurden auf dem Tiefsee des Hemmelsdorfer Sees in Offendorf durchgeführt.

Auch hier ein Dank an die Steggemeinschaft Offendorf für die Nutzung der Slip- beziehungsweise Steganlage.



Eine Person wird mit Schwung ins Boot gezogen.

Gemeinde Ratekau:

Neues aus dem Kinder-, Jugend-, Schul- und Sportausschuss

Ratekau. Am 16. September trat der Kinder-, Jugend-, Schul- und Sportausschuss der Gemeinde Ratekau zu seiner jüngsten Sitzung zusammen.

Auf der Tagesordnung standen eine Reihe aktueller Themen aus den Bereichen Bildung, Jugend und Sport.

Nach der Begrüßung durch den Vorsitzenden Karl-Heinz Georg informierte die Verwaltung über den Stand der laufenden Baumaßnahmen an Kindertagesstätten, Schulen und Sportanlagen. Der geplante Ausbau der Kita Sonnenstrahl in Ratekau befindet sich in der Ausschreibungsphase, Baubeginn soll möglichst Anfang 2026 sein. Anschließend wurden die aktuellen Schülerzahlen vorgestellt.

Während die Zahlen an den Grundschulen konstant geblieben sind, musste für die Cesar-Klein-Schule ein Rückgang festgestellt werden. Die Ausschussmitglieder waren sich einig, dass dieses Thema in den kommenden Sitzungen vertieft diskutiert werden müsse.

Positive Nachrichten konnte Patrick Bohle, Leiter der Jugendarbeit, berichten. Die Ferienpässe in den Oster- und Sommerferien seien auf große Resonanz gestoßen und sehr erfolgreich verlaufen. Auch für die Herbstferien ist erneut eine Ferien-

passaktion geplant. Zudem absolviert Bohle derzeit eine Ausbildung zum Suchtberater. Die Ausschussmitglieder betonten die Bedeutung dieses Angebots und begrüßten, dass in der Gemeinde künftig wieder eine feste Anlaufstelle entstehen soll.

Ein weiterer Schwerpunkt der Sitzung war der Antrag der SPD-Fraktion zur Errichtung eines Mehrzweckplatzes für sportliche Aktivitäten auf dem Gelände des Sportvereins Sereetz, auf der Fläche des 3. Tennisplatzes. Während die anderen Parteien Kostenbedenken äußerten, verwies die SPD-Vorsitzende, Mareike Baum, auf den langjährigen Bedarf, wie die SPD in einer Pressemitteilung mitteilt.

Um einen nächsten Schritt zu machen, änderte sie den Antrag dahingehend, dass zunächst ein Lärmgutachten eingeholt werden soll, um die Umsetzung zu ermöglichen. Dieser Kompromiss fand die Zustimmung aller Fraktionen.

Zum Abschluss befasste sich der Ausschuss mit der geplanten Umgestaltung des Spielplatzes an der Stargarder Straße in Pansdorf. Hierbei wurden noch weitere Änderungswünsche und Anregungen aus den Fraktionen eingebracht.

pries Gartenbau
• Pflastersteinreinigung •
• Heckenschnitt •
• Rückschnittarbeiten •
• Gartenpflege von A-Z •
Fa. Pries ☎ 04503 / 8 66 34

Hotel-Restaurant Wennhof
 Seestraße 62 • Scharbeutz
 Tel.: 04503-35280

Alle SKY-Bundesliga Fussballspiele live in der Wein- & Bierstube „Der Kutscher“

Happy Hour 15 bis 19 Uhr
alle Aperitifs & Cocktails für 6,50 €
Donnerstag: Bruschetta
Freitag: Currywurst mit Pommes
Samstag: gebackener Camembert dazu ein Bier 0,3 l
oder ein Glas Prosecco ... 11,90 €

Geöffnet Do.-Sa. 15-24 Uhr und So. ab 12 Uhr
 NEU unsere Handy-Nr. 01520 / 3 76 03 65

STRANDGOLFER
 ADVENTUREGOLF / FAHRRADVERLEIH

Strandallee 135-137, 23669 Td. Strand,
 Tel.: 0172 6420080, info@strandgolfer.de,
www.strandgolfer.de

STRANDGOLFER-CUP 2025

Melde dich jetzt an
zum KOSTENFREIEN Minigolfturnier am 3. Oktober 2025 um 14 Uhr!
 Knacke den Bahnrekord und gewinne tolle Preise. Für Kinder ab 10 Jahren und Erwachsene!
Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

Jetzt Karten sichern oder gewinnen:

Benefiz-Talk mit prominenten Gästen im Maritim Seehotel

Tdf. Strand. Ein hochkarätiger Benefiz-Talk für das Hamburger Sterbehospiz „Sternenbrücke“ für Kinder findet am Donnerstag, dem 2. Oktober, im Maritim Seehotel in Timmendorfer Strand statt.

Ex-Bachelor Dr. Jan Kralitschka, inzwischen als erfolgreicher Rechtsanwalt tätig, wird den Benefiz-Talk souverän moderieren.

Die Gästeliste kann sich wie immer sehen lassen: Das Publikum darf sich auf den ehemaligen Ministerpräsidenten des Landes Schleswig-Holstein, Björn Engholm, Kinderärztin und Buchautorin Dr. med. Snjezana-Maria Schütt, Sportmoderator Gerhard Dellling, HSV-Legende Bernd Wehmeyer, Entertainer Bert Beel aus Berlin, die Kultband „Geier Sturzflug“, Bauchredner Jörg Jara sowie Claudia Hirschfeld mit den drei Tenören Johannes Groß, Ricardo Marinello und Oskar Marin freuen. Zur Versteigerung kommen außer-

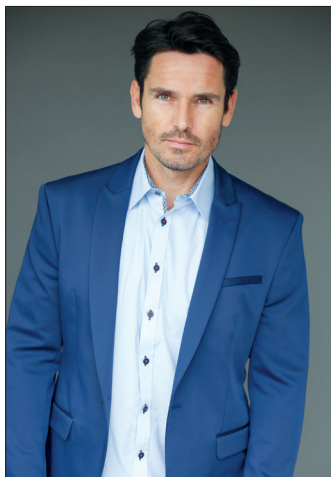
dem wertvolle Preise, die Vereine, Firmen und Prominente zur Verfügung stellen.

Peer Gent, Vorstand der „Sternenbrücke“, wird nach der Benefiz-Talkshow einen hoffentlich guten Betrag entgegennehmen.

Gäste und Einheimische dürfen sich auf einen wunderschönen Abend freuen. Den Damen wird Jan Kralitschka als ehemaliger Bachelor von RTL sicher eine rote Rose überreichen.

Tickets sind ab sofort für 25 Euro im Vorverkauf erhältlich, an der Abendkasse kostet der Eintritt 30 Euro. Beginn ist um 20 Uhr, Einlass ab 19 Uhr.

Die Eintrittskarten für diesen besonderen Abend sind im Kartenvorverkauf im Maritim Seehotel, Timmendorfer Strand, Telefon 04503-6050, oder über die Ticket-Hotline bei Gebauer Promotion unter Telefon 04503-4889 erhältlich.



Ex-Bachelor Dr. Jan Kralitschka moderiert den Benefiz-Talk mit prominenten Gästen im Maritim-Seehotel.
(Foto: Veranstalter)

Aktion!

Wir verlosen 3x 2 Karten für den Benefiz-Talk am 2. Oktober in Timmendorfer Strand.

Wenn Sie dabei sein möchten, rufen Sie am **Donnerstag, dem 25. September, ab 9 Uhr unter Telefon 04503-4889** an.

Die schnellsten drei Anrufer können jeweils zwei Karten gewinnen.

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

der reporter
Das Familienwochenblatt

Stadtteilbibliothek Travemünde:**Kostenloser Kunstworkshop mit Heike Schmaland**

Travemünde. Die autodidaktische Künstlerin Heike Schmaland bietet für die Stadtteilbibliothek Travemünde etwas ganz Besonderes:

In einem Workshop in kleiner Runde können Teilnehmende einen Einblick in die Welt der abstrakten Kunst erhalten und selber ein Kunstwerk erstellen.

Dabei wird mit Proportionen, Effekten und Texturen experimentiert, um

verschiedene Stimmungen mit Farben und Formen zu erzeugen.

Die Künstlerin, die bereits Workshops in Lübeck, Hamburg und Dubai durchgeführt hat, lässt dabei diverse Techniken und Materialien zum Einsatz kommen.

Der Kurs findet am Mittwoch, dem 8. Oktober, um 13 Uhr in der Stadtteilbibliothek Travemünde, Nordlandring 15, statt.

Für den Workshop sollten die Teilnehmenden etwa drei Stunden einplanen.

Die Veranstaltung ist kostenlos und die benötigten Materialien werden gestellt.

Da die Anzahl der Teilnehmenden begrenzt ist, ist eine Anmeldung unter der Rufnummer 0451-122-4227 oder per E-Mail an bibliothek.travemuende@luebeck.de notwendig.

Sitzungen

Stockelsdorf. Am Montag, dem 29. September, findet um 17 Uhr die **Sitzung des Hauptausschusses** der Gemeinde Stockelsdorf im Sitzungssaal des Rathauses in Stockelsdorf, Ahrensböcker Straße 7, statt. Die Sitzung ist öffentlich.

Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde Berichte, Controlling/Beschlussmanagement, Beiträge, Gebühren, Berichtswesen und Controlling, die Entwicklung des Steuer- und Finanzaufkommen sowie Anfragen und Mitteilungen.

**Schlemmertage in Niendorf****Am 26. und 27. September 2025**

laden wir Sie herzlich zu unseren Schlemmertagen ein!

Freuen Sie sich auf eine Vielzahl leckerer Verkostungen und kulinarischer Highlights. Die Veranstaltung findet während unserer regulären Öffnungszeiten von 10:00 bis 18:00 Uhr statt. Die Teilnahme ist selbstverständlich kostenlos.

Kommen Sie vorbei und genießen Sie!

Wir ♥ Lebensmittel.

Koki zeigt „Morgen ist auch noch ein Tag“

Bad Schwartau. In einer typischen Nachkriegsfamilie in Italien sind die Rollen vorgegeben: Delia (Paola Cortellesi, die auch Regie führt) ist Ehefrau und Mutter, basta. Ihr Mann Ivano arbeitet hart, um die Familie über Wasser zu halten, und sagt das auch. Respekt zeigt er nur gegenüber seinem Vater. Der bettläufige Patriarch dominiert die Familie aus dem Nebenzimmer. Die einzige Abwechslung für Delia ist ihre Freundin Marisa, mit der sie Geheimnisse teilen kann. Eines Tages hat Delia den Mut, sich mehr für ihre Zukunft

zu wünschen. Der Film hat in Italien „Barbie“ und „Oppenheimer“ an die Wand gespielt. Das Kommunale Kino Bad Schwartau zeigt ihn am Donnerstag, dem 25. September, im Kino „Moviestar“ Bad Schwartau, Eutiner Ring 14. Der Eintritt kostet 7 Euro, Koki-Mitglieder sind mit 4,50 Euro mit dabei. Der Vorstellungsbeginn ist im Kino „Moviestar“ zu hinterfragen. Er wird kurzfristig festgelegt.

Delia (Paola Cortellesi) will mehr vom Leben. (Foto: Tobis)



Auto ... sicher in den Herbst

Ab Oktober: Zeit für Winterreifen

Jetzt heißt es für deutsche Autofahrer wieder: Reifenwechseln nicht vergessen! Laut der altbekannten Regel „Von O bis O“ ist das Fahren mit Winterreifen zwischen Oktober und Ostern empfehlenswert. Aber ist es auch Pflicht?

In Deutschland gilt laut Paragraph 2 Absatz 3a der Straßenverkehrsordnung (StVO) eine sogenannte situative Winterreifenpflicht. Das bedeutet: Bei Eis, Glätte und Schnee müssen Autofahrer mit Winterreifen unterwegs sein. Wer dann mit Sommerreifen erwischt wird, riskiert ein Bußgeld und einen Punkt in Flensburg. Experten raten, spätestens beim ersten Raureif die Winterreifen aufzuziehen. Darüber hinaus wich-

tig zu wissen: Steht am Straßenrand ein blaues Schneekettenschild, sind diese bei schneebedeckter Straße auf dem folgenden Streckenabschnitt vorgeschrieben.

Ganzjahresreifen Autofahrer, die sich den Aufwand sparen möchten, zweimal im Jahr die Reifen zu wechseln, können sich für Allwetter- beziehungsweise Ganzjahresreifen entscheiden. Weisen die Reifen das M+S oder Schneeflockensymbol auf, sind sie auch bei leicht winterlichen Straßenverhältnissen zulässig. Bei extremem Winterwetter wie starkem Schneefall sollten Autofahrer das Auto dann aber besser stehen lassen. Solche Reifen sind daher nur für Per-



sonen geeignet, die in schneearmen Gegenden wohnen oder die bei sehr winterlichen Bedingungen auch mal auf ihr Fahrzeug verzichten können. Übrigens: Ab 30. September 2024 sind nur noch Ganzjahresreifen mit dem Schneeflockensymbol erlaubt. Um starkes Rutschen bei Schnee oder Matsch zu verhindern, sollten die Winterreifen nicht älter als zehn Jahre sein. Für das Reifenprofil gilt: mindestens vier, besser fünf Millimeter tief sind empfohlen. Prüfen können Autofahrer dies beispielsweise mit einem Zwei-Euro-Stück. Verschwindet der silberne Rand im Reifenprofil, ist es noch tief genug. Montieren Autofahrer die Reifen selbst, sollten sie auf die Laufrichtung – erkennbar an einem Pfeil

auf der Reifenseite – achten. Denn manche Reifenmodelle sind laufrichtungsgebunden und können bei falscher Anbringung Fahrverhalten und Sicherheit beeinträchtigen. Damit die Reifen lange halten, sollten Pkw-Fahrer zudem regelmäßig den Reifendruck überprüfen.

Maximales Tempo

Was viele Autofahrer nicht wissen: Ist die zugelassene Höchstgeschwindigkeit für die montierten Winterreifen niedriger als die des Autos, muss im Fahrzeug ein Aufkleber mit der erlaubten Maximalgeschwindigkeit der Reifen angebracht sein. Ansonsten droht ein Bußgeld. Autowerkstätten bringen den Aufkleber meist beim Wechseln der Reifen an.

Werkfoto: R+V

RÄDERWECHSEL WOCHEN! NUR 49,90 €

JETZT GEHT'S WIEDER LOS!



**Komplettpreis pro PKW:
4 Räder wechseln inkl. Saisoneinlagerung!**



Wir bitten um Terminabsprache.



RÄDERWECHSEL-WOCHENENDE

Fr. 17.10.
07:30 bis 18:00 Uhr

Sa. 18.10.
08:00 bis 16:00 Uhr

GOLLAN SERVICE GMBH
Dorfstraße 7, 23730 Neustadt/Beusloe
werkstatt.gollan.de, Tel. 0 45 61 - 398 - 761



**auto
reparatur**

**AUTO-SERVICE-RÖSKE
MEISTERBETRIEB**
Inhaber: Olaf Röske

OLAF RÖSKE · Kfz.-Meister
Tel. 0451/4981966/67
23617 Stockelsdorf · Daimlerstraße 23
Olaf.Roeske@t-online.de

**Reparatur und Wartung sämtlicher Fabrikate · Unfallinstandsetzung
Verglasung · Reifenservice · HU/AU · Klimatechnik**

Bad Schwartau. „Hitzewallungen, Heißhungerattacken, Hormonkrise? Von wegen! Die Wechseljahre sind viel mehr als ein Klischee.“ Die Gleichstellungsbeauftragte der Stadt Bad Schwartau, Antje Barella, und Kathrin Rahe, 2. Vorsitzende des Deutschen Verbandes für Wechseljahreberatung e.V., laden Betroffene, Interessierte und Neugierige zu einem Abend voller Klarheit, Austausch und Inspiration ein. Der Vortrag „Wissen macht stark – entspannt durch die Wechseljahre“ richtet sich an alle, die mehr über die körperlichen und seelischen Veränderungen in dieser Zeit erfah-

ren möchten; über die Phasen der Wechseljahre, den Hormonhaushalt und über mögliche Auswirkungen von Änderungen. Ziel der Veranstaltung ist es, mehr Verständnis für diese manchmal herausfordernde Lebensphase zu schaffen und gleichzeitig Betroffene zu ermutigen, die Wechseljahre als Chance für persönliches Wachstum und neue Lebensfreude zu sehen. Ein Schwerpunkt wird auf dem Umgang mit Stress sowie Ernährung und Bewegung liegen, denn diese Faktoren können maßgeblich dazu beitragen, belastende Symptome zu lindern. Zudem gibt es praktische

Tipps und kleine, aktive Entspannungsübungen – direkt zum Mitnehmen. Auch für Fragen und Austausch bleibt genügend Zeit. Vor dem Hintergrund des Weltmenopausetags am 18. Oktober möchte die Gleichstellungsstelle mit dieser Veranstaltung auf die (gesamgesellschaftliche) Bedeutung der Wechseljahre aufmerksam machen – eine Lebensphase, die weltweit bis 2030 rund 1,2 Milliarden Frauen betreffen wird. Allein in Deutschland sind derzeit etwa 9 Millionen Frauen in den Wechseljahren. Anlass genug, um über vielfältige gesundheitliche Aspekte aufzuklären,

Austausch zu fördern und Impulse zu geben, wie Frauen diese Zeit gestärkt und mit neuen Perspektiven erleben können. Die Veranstaltung findet am Dienstag, dem 30. September, von 17.30 bis 19.30 Uhr in der Mensa GaM (Gymnasium am Mühlenberg) statt. Die Teilnahme ist kostenfrei; eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Kontakt bei Fragen und für weitere Informationen: Antje Barella, Gleichstellungsbeauftragte der Stadt Bad Schwartau Markt 15, Telefon 0451-2000-2150, E-Mail: antje.barella@bad-schwartau.de.



Anzeigensonderveröffentlichung

Nicht blind auf Lichtautomatik verlassen

Die Lichtautomatik in modernen Autos nimmt Fahrern einiges an Arbeit ab: Sie schaltet selbsttätig das Abblendlicht ein, wenn es dunkel wird, man in eine Tiefgarage oder durch einen Tunnel fährt. Bei Nebel und anderen diffusen Lichtverhältnissen arbeitet die Automatik aber oft nicht perfekt.

„Die Lichtautomatik hat viel an Sicherheitsgewinn gebracht. Dennoch sollte man sich nicht blind auf die Technik verlassen“, gibt Denis Preissner, Unfallforscher bei der De-

kra, zu bedenken. „Die Lichtsensoren vieler Fahrzeuge unterscheiden nur zwischen Hell und Dunkel und schalten zumeist bei Nebel, Nieselregen oder Gischt nur das Tagfahr-

licht ein, nicht aber nötige das Abblendlicht. In neuesten Fahrzeugen werden die Sensoren immer sensibler, trotzdem ist es wichtig, aufmerksam zu bleiben und auf die richtige Lichteinstellung zu achten.“ Im Tagfahrlicht-Modus leuchten die Frontscheinwerfer schwächer, die Heckleuchten bleiben komplett ausgeschaltet. Damit ist das Fahrzeug von vorn und von hinten viel schlechter zu erkennen und es kann leichter zu

kritischen Situationen kommen. Die Straßenverkehrs-Ordnung verlangt von Autofahrern, auch am Tag das Abblendlicht einzuschalten, wenn die Sicht durch Nebel, Schneefall oder Regen erheblich beeinträchtigt ist (Paragraf 17 Abs. 3 StVO). Bei diffusem Licht müssen die Fahrenden in solchen Situationen somit selbst zum Lichtschalter greifen und das Abblendlicht des Autos aktivieren. „Je früher, desto besser“, sagt Preissner.



Die Lichtsensoren schalten zumeist bei Nebel, Nieselregen oder Gischt nur das Tagfahrlicht ein. Werkfoto: Dekra

Mercedes-Benz



Anbieter: Mercedes-Benz AG, Mercedesstraße 120, 70372 Stuttgart
Partner vor Ort: **Autohaus Lange GmbH & Co. KG**
Autorisierter Mercedes-Benz PKW und Transporter Service
Rettiner Weg 69 · 23730 Neustadt
Tel. +49 4561 51 20 0 · Fax +49 4561 51 20 20
www.auto-lange.de · E-Mail: info@auto-lange.de

Bereit für den Herbst?



**auto
schneider**
TIMMENDORFER STRAND

**Jetzt Radwechseltermin online
buchen!**



- ⊗ **Radwechsel**
- ⊗ **Einlagerung inkl. Vorabcheck**
- ⊗ **Auswuchten**
- ⊗ **Räder waschen**

www.schneider.autos

Vogelsang 6-8 23669 Timmendorfer Strand | +49 4503 8906-0



Landschaftsgärtner A. Fuhrmann
Familienbetrieb – führt zuverlässig aus:
Gartenpflege
Telefon 0177 - 705 6804
www.fuhrmanns-garten.de

Winterdienst

1. November 25 bis 31. April 26

Timmendorfer Strand –
Travemünde

Festpreis inkl. Vers. & Streugut

Haus & Gartenservice Beinroth
Zuverlässig – professionell
seit 2000

0174/3154864 • info@hmsoh.de



**GARTEN- &
LANDSCHAFTSBAU**
Torsten Berkau

23626 Ratekau

Tel.: 04504 / 7142 198

www.gartenservice-berkau.de

- GARTENPFLEGE
- GARTENGESTALTUNG
- PFLASTERARBEITEN
- BEPFLANZUNG
- JAHRESPFLEGE
- in gärtnerischer Gestaltung -

**CONTAINER-
VERLEIH**

Tdf.-Niendorf an der Seebrücke

Niendorfer Balkon

mit 55 Ausstellern

**KUNST
DESIGN
SCHÖNES
LECKERES**



26.-28.9.

Fr.-So.
10-18 Uhr

Seniorenbeirat:

Kaffeenachmittag mit Gemeindevertretern

Tdf. Strand. Am Mittwoch, dem 1. Oktober, findet im Pastor-Pfeifer-Haus um 15 Uhr der Kaffeenachmittag des Seniorenbeirates Timmendorfer Strand mit den Gemeindevertretern zur Halbzeitbilanz statt. Die Gemeindevertreter werden sich den Fragen der Senioren stellen. „Wir hoffen auf eine rege Beteiligung der Senioren,“ so die Seniorenbeiratsvorsitzende Elisabeth Lund. Gleichzeitig können sich die Senio-

ren vor Beginn zum beliebten Entenessen am 29. November um 12.30 Uhr in der Mensa anmelden. Der Preis beträgt 20 Euro. „Bitte bringen Sie das Geld bei der Anmeldung mit. Leider können wir die Anmeldung nicht in November vornehmen, da der Kaffeenachmittag zugunsten des Gemeindefrühstücks ausfällt.“ Gäste, die neu hinzukommen, sollten sich unter Telefon 04503-73280 anmelden.

Brot vorbestellen:

Brotback-Aktion im Ratekauer Dorfmuseum

Ratekau. Wer Interesse an dem leckeren Steinofenbrot hat, das bei der Brotback-Aktion am 4. Oktober im Ratekauer Dorfmuseum gebacken wird („der reporter“ berichtete), möge dies bitte unbedingt unter der Telefonnummer 04504-1596 vorbeistellen.

Sitzungen und Ausschüsse

Ratekau. Am Donnerstag, dem 25. September, findet um 18 Uhr die **Sitzung des Ausschusses für Umwelt, Natur, Energie und Bauen** der Gemeinde Ratekau im Bürgersaal des Rathauses in Ratekau, Bäderstraße 19, statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde Bekanntgaben, Berichtswesen, Bauleitplanung, die 26. Änderung des Flächennutzungsplanes für das Gebiet im südlichen Bereich von Warnsdorf,

östlich der K15 (Fuchsbergstraße), südlich der Travemünder Straße und nordwestlich des Warnsdorfer Moores in der Gemeinde Ratekau (Beschluss über Stellungnahmen der frühzeitigen Beteiligungen gemäß §§ 3 Abs. 1 und 4 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) sowie Entwurfs- und Auslegungsbeschluss), die 1. Änderung und Erweiterung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 1 „Karls Erlebnis-Dorf“ für das Gebiet im südlichen Bereich von Warnsdorf, östlich der

K15 (Fuchsbergstraße), südlich der Travemünder Straße und nordwestlich des Warnsdorfer Moores in der Gemeinde Ratekau (Beschluss über Stellungnahmen der frühzeitigen Beteiligungen gemäß §§ 3 Abs. 1 und 4 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) und Entwurfs- und Auslegungsbeschluss), Teilaufstellung des Regionalplans des Planungsraums III in Schleswig-Holstein Kapitel 4.7 zum Thema Windenergie an Land (Entwurf Juli 2025) sowie Verschiedenes und Anfragen.

– Anzeige –

– Anzeige –

Vom 26. bis 28. September:

Kunsthandwerkermarkt

„handgemacht“ in Niendorf/Ostsee

Niendorf/Ostsee. Zum 4. Mal kommt „handgemacht“ auf den Niendorfer Balkon, wieder mit 55 ausgesuchten Künstlern, Kunsthandwerkern und Anbietern besonderer Dinge. Aus dem gesamten Bundesgebiet reisen die Aussteller an und freuen sich auf ein schönes und exklusives Handwerker-Event am wohl schönsten und beliebtesten Markort der Ostseeküste.

Es gibt Unikatschmuck von Schmuckdesignern aus den verschiedensten Materialien, zum Beispiel Silber, Mineralien, Kera-

mik, Edelstein, Bernstein, Holz und Glas. Glasperlendreher wird auch als Vorführung gezeigt, vielfältigstes Textildesign für Damen, Herren und natürlich für die Kids aus Leinen, Baumwolle, Wachs, Walk oder Strick, dann Raumtextilien wie Kissen und passende Stoffe dazu. Es gibt Hüte und Mützen, Taschen aus den verschiedensten Materiali-

es der Feinkostanbieter, der Honigspezialist, der Gewürzhändler, der Käsehändler oder für die süße Abteilung die Händler mit Nougat, Mandel- und auch skandinavische Lakritz-Spezialitäten. Hier ist für jeden etwas dabei.

Für das gastronomische Wohlergehen der Marktbesucher ist selbstverständlich auch gesorgt. Herzhafte



Am kommenden Wochenende macht der Kunsthandwerkermarkt „handgemacht“ wieder Station auf dem Niendorfer Balkon. (Foto: hfr)

en, Naturfelle, Kerzen, dann Papier- und Buchbindearbeiten, Briefpapiere und Karten, maritime Malereien, Bilder und Grafiken, Edelstahlobjekte, Schmiede-Arbeiten, Holz-Skulpturen, Windspiele, Töpferarbeiten für den Hausgebrauch und auch für Haus und Garten, Klangschaalen aus massivem Messing, schöne gedrechselte Dinge aus Holz, alles für den Hund und viele andere dekorative Sachen.

Verschiedene Aussteller zeigen ihre Fertigkeiten und Arbeitsweisen dem interessierten Publikum.

Den Markt ergänzen werden wieder die Anbieter der besonderen Gaumenfreuden, die zum Teil in kleinen Manufakturen gefertigt werden. Sei

Flammkuchen aus dem Holzofen, frische Weine vom Winzer, Waffeln und Crepes, Kaffeespezialitäten und leckere Dinge vom Grill.

Der Markt hat an allen drei Tagen von 10 bis 18 Uhr geöffnet.

„Wir sind wie immer sehr zufrieden mit dieser Mischung von Künstlern und Kunsthandwerkern, die wir hier an der Niendorfer Seebrücke wieder zusammen haben. Unsere professionell arbeitenden Aussteller bringen ein maritimes, kreatives und buntes Flair an diesen besonderen, einzigartigen Ort. Mit 55 Ausstellern sind wir jetzt Ende September wieder komplett ausgebucht,“ so die Veranstalterin Ingrid Berkau aus Travemünde.

Viel Teamgeist, kleine Erfolge und nasse Füße

Tdf. Strand. Für die Segelgilde des Ostsee-Gymnasiums Timmendorfer Strand (OGT) hat am letzten Mittwoch, dem 17. September, ein Highlight der Segelsaison in Kiel stattgefunden: der jährlich organisierte Schüler-Cup des Vereins „SchülerSegeln SH“, über welchen das OGT als Stützpunktschule das Team8-Boot „Sea our Future“ wöchentlich im AG-Format segelt.

15 Mannschaften sind auf den insgesamt zehn Team8-Booten vor der Marina Rathje Werft in der Kieler Förde gegeneinander angetreten, darunter zwei Teams des OGT mit den begleitenden Lehrkräften Michael Laurisch und Britta Schulze. Die Bedingungen waren mit verhältnismäßig starken Böen herausfordernd und haben für entsprechende Adrenalinschübe gesorgt – langweilig wurde es definitiv nicht. Ein paar eher unbeabsichtigte Schief lagen waren daher am Ende mehr als die

kurzen Regenschauer dafür verantwortlich, dass nicht alle Teammitglieder trockenen Fußes das Boot verlassen haben.

Nachdem die OGT-Teams sich in den Vorläufen noch warmlaufen mussten, konnten sie im anschließenden SilverRace überzeugen: für

die Mannschaft der Mittelstufe hat sich das langjährige Zusammenspiel im Team ausgezahlt: „OGT 2“ konnte als erstes Boot die Ziellinie passieren. Auch das noch recht frisch zusammengefundene Oberstufenteam hat es auf Platz 4 dieser Runde geschafft. In der Gesamtwertung gab es für das OGT die Plätze 9 und 12 (von 15) – und eine Menge Segelspaß. Die Plätze gilt es im kommenden Jahr zu verteidigen – vorausgesetzt, es findet sich wieder eine „verrückte“ Crew, die die Sea Our Future überführt. Ein riesiger Dank gebührt dem Team um Jan Genzel und Jouri Clephas von der Segelschule Skipper, die das Boot in einer echten Nacht- und Nebelaktion in nur 12 Stunden von Niendorf nach Kiel gesegelt haben, sowie Ole Sander und Crew vom SVNO als weiteren Partner für die Rücktour – ohne deren Einsatz die Teilnahme so nicht möglich gewesen wäre.



Die Segelgilde des Ostsee-Gymnasiums Timmendorfer Strand hat erfolgreich am Schüler-Cup in Kiel teilgenommen. (Foto: hfr)

AWO Bad Schwartau:

„Let's dance all together“

Bad Schwartau. Nach der Sommerpause können Tanzfreudige mit Lust auf partnerunabhängiges Tanzen ab 1. Oktober an jedem 1. Mittwoch im Monat ab 19.30 Uhr in die Begegnungsstätte der AWO Bad Schwartau kommen und dort unter dem Motto „Let's dance all together“ mit oder ohne Partnerln nach ihren Lieblings-Hits tanzen.



Von daher ist das Mitbringen einer persönlichen Wunsch-Playlist nicht nur möglich, sondern auch gerne gesehen. Das Angebot ist kostenfrei und richtet sich an Menschen aller Altersgruppen und Nationalitäten. Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich, und die Bushaltestelle befindet sich direkt vor der Tür.

Kompetenzen und exzessive Nutzung bei Computerspielen:

Gefordert, gefördert, gefährdet

Tdf. Strand. Die öffentliche Diskussion zum Thema Computerspiele ist eine Debatte der Extreme: Einerseits werden Computerspiele als förderungswürdige Bildungsmethode und als Kulturgut begriffen. An anderer Stelle gelten Computerspiele als ursächlich für jugendliche Gewaltbereitschaft, verminderte Lernfähigkeit und Desozialisierungserscheinungen. Was oftmals fehlt, ist eine differenzierte, abwägende Auseinandersetzung, die sowohl Chancen als auch problemati-

sche Aspekte von Spielen in den Blick nimmt. Der Medientreff in der Poststraße 36d in Timmendorfer Strand bietet immer am letzten Mittwoch im Monat von 13 bis 15 Uhr eine offene Sprechstunde für Kinder, Jugendliche und Eltern zum Thema Umgang mit Medien- bzw. Spielekonsum an. Weitere Informationen können bei Torsten Singelmann vom Medientreff telefonisch unter Telefon 04503-888340 oder per E-Mail an t.singelmann@timmendorfer-strand.org erfragt werden.

Verband Wohneigentum:

Laternenumzug in Travemünde

Travemünde. Der Verband Wohneigentum Schleswig-Holstein e.V./Gemeinschaft Travemünde lädt am Freitag, dem 26. September, zum Laternenumzug in Travemünde ein. Los geht es um 19.30 Uhr am Gemeindehaus im Teutendorfer Weg 10h.

Die Route führt vom Teutendorfer Weg über die Wiborgstraße, Auf dem Kieberg, Siebenberg,

Teutendorfer Weg, Hollbeck, Lindwurmstraße, Am Krautacker, Nikolaistraße, Rönauer Ring, Nikolaistraße, St.-Jürgen-Platz, Lindwurmstraße und Wiborgstraße zurück zum Gemeindehaus im Teutendorfer Weg. Anschließend gibt es ein kleines Feuerwerk und gemütliches Beisammensein mit Wurst vom Grill und Getränken.

28.09.2025 überparteilich



Gemeinsam für Scharbeutz
-vom Binnenland bis zum Strand-
Bettina Schäfer

Ihre Bürgermeisterin
Seriös * Solide * Sympathisch

GP Glaserei Petersen
Thorsten Petersen

Garantiert immer durch Meisterhand!



Wir erledigen ALLES für Sie schnell und fachgerecht:



**Reparaturverglasung • Fenster und Türen • Rollläden
• Insektenschutz • Duschtüren/-Trennwände**

23689 Pansdorf • Tel. 04504-708660 • www.glaserei-petersen.de

EXKLUSIVE KÜCHEN Traumhafte Bäder

OSTSEE
FLIESENPARTNER
Meisterbetrieb
Inhaber Michael Falk

**Ihr zuverlässiger
Handwerkspartner
an der Lübecker Bucht!**

- Fliesenarbeiten
- baulicher Brandschutz
- Innenausbau u.v.m.

Bergstraße 11 · 23689 Luschendorf
Tel. 04504-3053 · 0162-9735652
E-Mail: m.falk.196400@icloud.com



Cocooning beschreibt die Sehnsucht nach Geborgenheit und Rückzug in einer schnelllebigen Welt. Menschen suchen Räume, die Wärme und Ruhe bieten - und genau diese Bedürfnisse möchte ein Hersteller in eine Erweiterung einer Badmöbel-Kollektion übersetzen.

Das Konzept des Cocooning geht über momentane Wohntrends hinaus. Es ist eine Reaktion auf die Komplexität des modernen Lebens, ein Bedürfnis nach Intimität und Wohlbefinden. Die Serie interpretiert das Bad als Rückzugsoase, in der auf die persönlichen Bedürfnisse Rücksicht genommen wird. Die neuen Möbel wollen mit einer hochwertigen textilen Front überraschen, die Wärme und Behaglichkeit in den Sanitärraum bringt. Weitere

Rückzug aus schnelllebiger Welt



Die neuen Möbel der Badserie sollen mit einer hochwertigen textilen Front überraschen. Werkfoto: Hansgrohe

Kraemer
Malerfachbetrieb
0451-394620

**hansentische sanitär
klaus-otto leible gmbh**
HEIZUNG · SOLAR · SANITÄR
Wärmepumpen · Holz-/Pelletheizungen
Hasselhorst 7 · 23689 Techau
Tel. 04504 1832 · www.hs-leible.de

Designoptionen aus Holzdekor, Glas oder Keramik sind ebenfalls erhältlich. Die Kollektion bietet mit seinen zahlreichen Größen- und Materialvarianten eine große Auswahl und vielfältige Kombinationsmöglichkeiten. In Verbindung mit den Korpus- und Konsolenoberflächen Mattweiß, Sandbeige Matt und Schiefergrau Matt verleihen die hochwertigen Inlays dem Raum einen individuellen Charakter. Die Serie bietet eine passende Alternative von gemütlich über auffällig bis hin zu einfarbig monochrom. Die Gestrickfronten aus Polyestergeräten bieten zudem eine hohe Abriebfestigkeit und sind

widerstandsfähig gegenüber Abfärben auf andere Textilien. Außerdem überzeugen die hochwertigen Textil-Inlays durch ihre Beständigkeit gegen indirekte UV-Strahlung, wodurch die Farben langfristig erhalten bleiben. Flecken von Zahnpasta, Cremes, wasserlöslicher Mascara oder Haargel lassen sich mühelos mit Seifenwasser entfernen. Durch vielfältige Größen und eine schlanke, schwebende Optik ermöglicht die Produkterweiterung maximale Gestaltungsfreiheit. Dank flexibler Anordnungen und unterschiedlicher Dimensionierung passen sich die Möbel problemlos ein.

team baucenter Neustadt

**GUTE GRÜNDE
FÜR MEHR WELLNESS**

Die besten Bodenbeläge fürs Bad!

Mach mehr aus deinem Bad – mit Fliesen und Vinylböden von den Top-Herstellern. Wir haben alles, was du dafür brauchst. Komm und plan mit uns.

team baucenter GmbH & Co. KG
Eutiner Straße 33 | 23730 Neustadt | team.de

Filigranes Design

Diese innovative Waschplatzlösung möchte höchste Funktionalität mit einem einzigartig filigranen Design kombinieren. Eine nur drei Millimeter dünne Abdeckung aus glasiertem Stahl faltet sich wie ein hauchdünnes Blatt um den Waschplatz und soll dabei Becken, Ablage und Möbelstück zu einem nahtlos ausbalancierten Ganzen vereinen. Die feine Linienführung wird durch die exklusiv eingesetzte Lackfront in den Farben Mondstein, Schattenerde, Fossilgrau und Weiß sowie dem Holzdekor Eiche gebürstet ergänzt und fügt sich in unterschiedliche Interieurs ein.

Werkfoto: Alape



Horst Voßberg GmbH

Elektrotechnik
Gas-, Heizungs-, Ölföhrungsservice
Installation Reparatur Wartung Notdienst

Haustechnik
Gas-, Öl- und Elektro-
Heizsysteme
Satelliten- und
Antennenanlagen
Wartungsservice
Schornsteinsanierung
Telefon- und
Sprechanlagen
Alarm- und
Meldetechnik

04504 7 10 04

© PM-Druck GmbH

Heute schon gesportelt?

Sportbox im Stockelsdorfer Herrengartenpark erfreut sich wachsender Beliebtheit

Stockelsdorf. Seit einem Jahr steht sie nun schon, die Sportbox im Herrengartenpark und erfreut sich immer größerer Beliebtheit. Über 150 Mal wurde sie in den letzten zwölf Monaten genutzt, wobei die männlichen Stockelsdorfer mit 60 Prozent der Nutzer überwiegen.

Die Statistik zeigt, dass sich die Nutzung zwar über den ganzen Tag verteilt, die Nachmittage und die Wochenenden aber besonders stark frequentiert werden. Bei den Altersgruppen sind die 40 bis 49-Jährigen besonders aktiv, gefolgt von den Altersgruppen 30 bis 39 und 50 bis 59. „Aber auch Rentner, Kinder und Jugendliche nutzen das sportliche Angebot“, freut sich Bürgermeisterin Julia Samtleben über die steigenden Nutzerzahlen.



Die Sportbox im Herrengartenpark...

Die Sportbox umfasst eine breite Auswahl an Geräten: Hanteln, Widerstandsbänder und Seile für ein effektives Workout sowie Gruppenspiele wie Boule, Kubb und Frisbee. Die Nutzung der Box ist kostenfrei – alles, was man benötigt, ist eine einfache Registrierung über eine App, die im App Store verfügbar ist.

„Mit der Sportbox haben wir die Attraktivität unseres schönen Herrengartenparks noch weiter erhöht und neuen Raum geschaffen, der zu Bewegung und Interaktion der Stockelsdorferinnen und Stockelsdorfer unter freiem Himmel einlädt“, so Julia Samtleben weiter.

Die Anschaffung der Sportbox, die mit insgesamt 16.400 Euro zu Buche schlägt, wurde großzügig mit rund 13.000 Euro aus dem Regionalbudget der LAG AktivRegion Innere Lübecker Bucht e. V. (<https://www.aktivregion-ilb.de/home/>) gefördert. Die Mittel stammen aus der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“ (GAK) des Bundes und des Landes Schleswig-Holstein sowie aus Mitteln der LAG. Die laufenden Kosten sowie die Pflege der Sportgeräte übernimmt die Gemeinde Stockelsdorf.



... mit folgendem Inhalt.
Fotos: Gemeinde Stockelsdorf

VHS Klingberg: Letzte-Hilfe-Kurs

Klingberg. Die VHS Klingberg und die Hospizinitiative Eutin bieten noch freie Plätze beim Letzte-Hilfe-Kurs am Dienstag, dem 30. September, vom 16 bis 20 Uhr im Haus des Gastes in Klingberg, Seestraße 11, an.

Ähnlich wie ein Erste-Hilfe-Kurs Basiswissen zur Ersthilfe bei Notfällen vermitteln soll, wendet sich der Letzte-Hilfe-Kurs an Menschen, die in Situationen am Lebensende helfen möchten, dass ein menschenwürdiger und weitgehend selbstbestimmter Abschied ermöglicht wird.

Annegret Pistol und Brigitte Maas sind zertifizierte Kursleiterinnen bei

Letzte Hilfe e.V. und sagen dazu: „Wir vermitteln Basiswissen und Orientierungen und einfache Handlungsvorschläge. Sterbebegleitung ist keine Wissenschaft, sondern ist auch in der Familie und der Nachbarschaft möglich. Wir möchten Grundwissen an die Hand geben und ermutigen, sich Sterbenden zuzuwenden. Denn Zuwendung ist das, was wir alle am Ende des Lebens wünschen und am meisten brauchen.“

Fragen und Anmeldung per E-Mail an annegret.pistol@mytng.de oder telefonisch unter 04524-74638.

Pflegestützpunkt der Hansestadt Lübeck berät in Travemünde

Travemünde. Die Mitarbeiterinnen des Pflegestützpunktes der Hansestadt Lübeck bieten ihre monatliche Sprechstunde wieder in Travemünde an. Termine hierfür können nach telefonischer Absprache vereinbart werden. Die Sprechstunde findet an jedem ersten Mittwoch im Geschäftshaus in der Bücherstube, Torstraße 1, in Travemünde statt.

Die nächste Sprechstunde ist am Mittwoch, dem 1. Oktober. Termine können bis Dienstag, 30. September, 15 Uhr, bei den Mitarbeiterin-

nen des Pflegestützpunktes unter den Rufnummern 0451-122-4931, 0451-122-6448 und 0451-122-4903 vereinbart werden. Der Pflegestützpunkt berät und unterstützt in belastenden Pflegesituationen und bei psychosozialen Problemen. Weiter gibt der Pflegestützpunkt Informationen zu ambulanten, teilstationären und stationären Hilfen in Lübeck und deren Finanzierung.

Die Beratungen sind vertraulich, unabhängig und kostenlos.

Siedlergemeinschaft Techau: Preisskat und Knobeln am 23. Oktober

Techau. Die Siedlergemeinschaft Techau lädt am Donnerstag, dem 23. Oktober, um 18 Uhr wieder zum Preisskat oder Knobeln in das Dorfgemeinschaftshaus in Techau, Dorfstraße 1, ein.

Der Einsatz beträgt 10 Euro. Der Teilnahmepreis wird insgesamt für die Preise ausgegeben. Niemand muss

ohne Preis nach Hause gehen, also jeder bekommt einen Preis.

Getränke und ein Imbiss werden zu moderaten Preisen angeboten.

Es wird um rechtzeitige Anmeldung gebeten, damit die Veranstaltung entsprechend vorbereitet werden kann. Anmeldungen bitte bis zum 10. Oktober bei H.J. Heinsen unter Telefon 04504-5215.



– Anzeige –

So tickt Jan Jope – Ein Bürgermeisterkandidat zum Anfassen

Wenn Jan Jope über Scharbeutz spricht, spürt man sofort: Hier ist jemand, der nicht nur verwalten will

– sondern gestalten. Der Bürgermeisterkandidat kennt die Sorgen der Bürgerinnen und Bürger nicht

aus der Ferne, sondern aus dem täglichen Leben. Nahbar, bodenständig und mit einem klaren Blick nach vorn möchte er Verantwortung übernehmen.

Ein Mann aus der Mitte der Gesellschaft

Jan Jope ist kein Politiker, der im Elfenbeinturm lebt. Aufgewachsen in unserer Region, geprägt von Familie, Freunden und der Gemeinschaft, weiß er, was Zusammenhalt bedeutet. Beruflich hat er gelernt, Herausforderungen anzupacken und Lösungen zu finden – Eigenschaften, die er nun in die Politik einbringt.

Zuhören statt Durchregieren

Wer Jan Jope trifft, merkt schnell: Er hört zu. Ob beim Gespräch am Gartenzaun, im Verein oder beim Einkauf – er nimmt sich Zeit, die Anliegen seiner Mitmenschen ernst zu nehmen. Denn nur wer versteht,

was die Menschen bewegt, kann echte Antworten geben.

Vertrauen durch Transparenz

Ehrlichkeit und Offenheit sind für Jan Jope keine Wahlkampfparolen, sondern gelebte Haltung. Entscheidungen möchte er klar kommunizieren und nachvollziehbar machen. Sein Ziel: Politik, die man versteht – und der man vertrauen kann.

Zukunft mit Augenmaß

Jan Jope will unsere Gemeinde weiterentwickeln – ohne das Bewährte aufzugeben. Von einer familienfreundlichen Infrastruktur über die Förderung lokaler Wirtschaft bis hin zu nachhaltigen Projekten: Ihm geht es darum, den Alltag der Menschen spürbar zu verbessern.

Jan Jope – einer von uns, für uns.

Ein Bürgermeisterkandidat, der zuhört, anpackt und mit Herz und Verstand für unsere Gemeinde eintritt.



© Guido Kollmeier

– Anzeige –

ApOtheke Pansdorf

Im Dienste Ihrer Gesundheit

Mo-Fr 8.30-13.00 Uhr und 14.00-18.30 Uhr

Samstags 8.30-13.00 Uhr

www.Apotheke-Pansdorf.de, apothekepansdorf@t-online.de

Telefon 04504 71117, Telefax 04504 71118



Sachverständigenbüro & Immobilienberatung • Verkauf von bebauten und unbebauten Grundstücken

Besser gut beraten als total bedient!

Peter Blaas Dipl. Sachverst. (DIA)

T: 04504-707268 • F: 04504-7149240 • M: 0171-8017752 • mail@peterblaas.de • www.peterblaas.de



Meisterbetrieb
seit über 45 Jahren



www.facklamm-gmbh.de

GEBÄUDEREINIGUNG Tel.: 04524/8757

Wir reinigen (fast) alles - rund um die Uhr

• fachgerecht • zuverlässig • zu günstigen Preisen •



Fierthstraße 32, 23684 Gleschendorf



Eutiner Str. 45 • 23689 Pansdorf • Tel. 0 45 04 / 70 89-10

info@tischlerei-boekhoff.de • www.tischlerei-boekhoff.de

möbelbau ■ innenausbau ■ parkett ■ fenster u. türen



**DU SUCHST EINE
COOLE AUSBILDUNG?**

Ausbildung zum
Mechatroniker für Kältetechnik (m/w/d)



Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH

Lübeck • Pansdorf • bewerbung@schnoor-gmbh.de • www.schnoor-gmbh.de



**Kfz-Werkstatt
H.-W. Bahr**

Reparaturen von Mercedes-Benz-Fahrzeugen

Zuverlässige und preiswerte Ausführungen von:

- Computer-Diagnosen
- Inspektionen
- AU und TÜV-Abnahmen
- Unfallschäden
- Standheizung-Service

Zeiss-Straße 26 • 23626 Ratekau (Gewerbegebiet)
Telefon (0 45 04) 54 24 • Fax (0 45 04) 13 30



Jetzt an Sicherheit denken!

TERRASSENDÄCHER • MARKISEN • ROLLLÄDEN • GARAGENTORE

JALOUSIEN • ROLLOS • WINTERGARTEN-BESCHATTUNGEN

INSEKTENSCHUTZ • ÜBERDACHUNGEN • FENSTER + TÜREN • HAUSTÜREN



Kaninchenborn 25 • 23560 Lübeck

Telefon 04 51 / 5 50 22

www.fiergolla.de



Repariert fast alles - egal wo gekauft!

- GARTENPFLEGE
- GARTENGESTALTUNG
- PFLASTERARBEITEN
- JAHRESPFLEGE
- in gärtnerischer Gestaltung -

CONTAINER-VERLEIH

www.gartenservice-berkau.de



GARTEN- &
LANDSCHAFTSBAU
Torsten Berkau

23626 Ratekau

Tel.: 04504-7142 198



Werbegemeins und Umgebun



0451-70 78 1880

www.futuretechnik.de

An der Au 4, 23611 Sereetz / Nahversorgungszentrum

Technischer Service
für Heim und Mobil

Campingtechnik
Fernsehtechnik
Empfangstechnik
Elektrotechnik
Solartechnik
Telekommunikation
Reparaturen

Anzeige

Anzeige

**„futuretechnik Eisser GmbH & Co. KG“:
Technische Zukunft leicht gemacht**



Mike Eisser hat sich vor elf Jahren in Sereetz selbstständig gemacht
und ein gut funktionierendes Unternehmen aufgebaut.

Sereetz. Die Firma „futuretechnik Eisser GmbH & CO. KG“ ist als mittelständisches Unternehmen im Informationstechniker-Handwerk in Sereetz ansässig und bietet technischen Service rund um Haushaltsgeräte, PC- Technik und Campingtechnik. Die Grundpfeiler der Unternehmensphilosophie von Firmengründer Mike Eisser und seinem Team sind Nachhaltigkeit, Reparieren statt erneuern und Umweltbewusstsein als Handwerksbetrieb.

Das Unternehmen ist am 1. Juli 2014 auf einer Ladenfläche von 50 Quadratmeter in Sereetz gestartet.

2020 folgte die Erweiterung der Gewerbefläche auf zunächst 120 Quadratmeter und dann zwei Jahre später nochmals auf 200 Quadratmeter.

Für das erfolgreiche Start up-Unternehmen war vor allem das Jahr 2023

eines mit großen Veränderungen. Im Frühjahr 2023 ist die „futuretechnik Eisser GmbH & CO. KG“ in ein neues Gewerbeobjekt eingezogen, das von Anfang an als Niedrigenergieobjekt geplant wurde. Die Bauweise entspricht neuesten Anforderungen im energetischen Bereich. Es ist gelungen, den Betrieb nahezu autark betreiben zu können.

Die Firma „futuretechnik Eisser GmbH & CO. KG“ beschäftigt zur Zeit sechs Angestellte und hat sich im Bereich der Campingtechnik in den letzten Monaten zu einem der Ansprechpartner in der Gemeinde Ratekau etabliert.

Das Unternehmen hat seinen Sitz An der Au 4 in Sereetz. Kontakt unter der Rufnummer 0451/70781880, oder per E-Mail an info@futuretechnik.de. Weitere Infos: www.futuretechnik.de.

Feuchtigkeit und Nässe?

Wir lösen Ihre Probleme!

**Kellersanierung
Schimmel Saniersysteme
Bautrocknung
Elastische Fugen**

**Balkon-/Terrassensanierung
Flachdachabdichtung
Balkonbeschichtung
Betonanierung**



Fritz Flink
Meisterbetrieb seit 35 Jahren

0 45 04 - 47 70

23689 Pansdorf | www.flink-abdichtung.de

ABDICHTUNGSTECHNIK ZIMMEREI GmbH

**FLIESEN
DESIGN**

MEISTERBETRIEB
Timmendorfer Strand

Ausführung von Fliesenarbeiten
Bodenbelagsarbeiten mit Designvinylbelag
Ausführliche Fliesenberatung
in unserem Showroom

Tel. 0 45 03 - 70 77 401

info@fliesen-design.com • www.fliesen-design.com

chenschaft Pansdorf ng von 1984



OLIVER GLASEREI NOWITZKI
Inhaber Oliver Nowitzki · Glasermeister
Tel. 0 45 03 / 70 29 60 oder 0 45 04 / 7 14 70 44
E-Mail: Info@glaserei-nowitzki.de · www.glaserei-nowitzki.de

Anzeige

Anzeige

„Glaseri Nowitzki“:

Ihr Glasermeisterbetrieb in Ratekau und Timmendorfer Strand

Ratekau/Tdf. Strand.

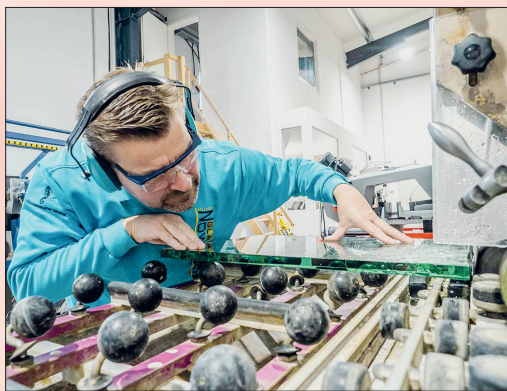
Seit über 20 Jahren steht die Glaserei Nowitzki für Qualität, Handwerkskunst und innovative Glaslösungen in der Region. Gegründet in Timmendorfer Strand und heute auch in Ratekau ansässig, zählt die Firma mittlerweile zu den größten Glaserfachbetrieben in Schleswig-Holstein.

Inhaber und Glasermeister Oliver Nowitzki ist bereits seit 1989 im Raum Timmendorfer Strand, Ratekau und Umgebung tätig und führt den Betrieb seit 1995 als Meister.

Das Leistungsspektrum reicht von Glasveredelung und -verarbeitung, Spiegeln, Ganzglasanlagen, Küchenrückwänden und Spritzschutzlösungen bis hin zu Fenstern, Türen, Rollläden, Terrassendächern und Insektenschutzsystemen.

Besonders spezialisiert ist Glaserei Nowitzki auf individuelle Ganzglasduschen, Spiegel mit Beleuchtung, maßgefertigte Duschabtrennungen sowie Küchenrückwände aus Glas.

Mit jahrzehntelanger Erfahrung und unzähligen realisierten Projekten ist „Glaseri Nowitzki“ der Spezialbetrieb für rahmenlose Konstruktionen



Glasermeister und Firmeninhaber Oliver Nowitzki kann inzwischen auf über 20 Jahre Selbstständigkeit zurückblicken.

und hochwertige Glaslösungen in Küche und Bad. Auch im Bereich Reparaturen und Notverglasung ist das Team schnell für die Kunden da – ob Isolierglas, Schaufenster, Spiegel oder Bleiverglasung.

In diesem Jahr konnte man gleich doppelt Erfolge feiern – die Nachwuchskräfte von Nowitzki erreichten den 2. Platz beim Landeswettbewerb der Gesellenprüfung in Mecklenburg-Vorpommern und Schleswig-Holstein. „Darauf sind wir sehr stolz und sehen es als Bestätigung für unsere Ausbildungsqualität und unser starkes Team.“ Glaserei Nowitzki, Ernst-Abbe-Straße 27 (Gewerbegebiet), Ratekau, Telefon 04503-702960 und 04504-7147044, glaserei-nowitzki.de

LAACK Sanitär-Technik
Carsten Laack
Ihr Meisterbetrieb für Bäder und Heizungen
Voßbarg 1a · 23689 Pansdorf
Telefon: 0 45 04 / 6 71 76 · Fax: 6 72 05
Wasser
Wärme
Gas

SIEGMUND
Haus- und Grundstücksverwaltung
Immobilienvermittlung
Am Mühlenhang 30 · 23689 Pansdorf · Tel. 0 45 04 / 44 50
Fax 0 45 04 / 56 01 · www.siegmund-immobilien.de

BENDFELDT 23684 Scharbeutz/Pönitz
der Malerbetrieb Tel. 0 45 24 / 86 52
Ihr Ansprechpartner mit über 35 Jahren Erfahrung!
Ob alt, ob neu, historisch oder modern, Wärmedämmung oder besondere Gestaltung!
www.maler-bendfeldt.de

TH TISCHLERMEISTER THOMAS HARNACK
FENSTER · TÜREN · BAUELEMENTE · STRANDKÖRBE
Wir bieten Tischlerarbeiten jeder Art!
Ostseestraße 54 · 23689 Luschendorf
Tel. 0 45 04 / 31 97 · Fax 57 57 · www.harnack-luschendorf.de

IHR PROJEKT. UNSERE LEIDENSCHAFT.
LANGBEHN ZUM GRELLBERG 9
Bau-u.Recycling GmbH 23689 PANSDORF
TEL. 04504 - 70 70 90
INFO@LANGBEHNBAU.DE
RECYCLING · ENTSORGUNG · SCHÜTTGÜTER
TIEFBAU · ABBRUCH · KOMMUNALARBEITEN

Rahlf Schürsdorf
Ihr Experte für Garten & Landschaft
Sandendredder 18a · Tel. 04524 - 70 67 20 · www.erich-rahlf.de

Landschaftsbau Nord GmbH
...natürlich schöne Gärten!
BERATUNG · PLANUNG · AUSFÜHRUNG
Holzterrassen · Pflanzarbeiten · Gartenpflege
Pflasterarbeiten · Erd- & Baggararbeiten
Baumpflege · Spezialfällungen
Breitenkamp 56 · 23683 Scharbeutz
Tel. 04563/478856 · www.landschaftsbau-nord.de

Autolackier- & Karosseriefachbetrieb Michael Rehn
...wenn's lackiert sein soll!
Meisterbetrieb für Lackierungen und Unfallinstandsetzung
www.autolackierung-rehn.de · autolackierung.rehn@t-online.de
Voßbarg I 23689 Pansdorf
☎ 04504-3838
Fax 04504-5017
Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2015

ELEKTRO LAACK
Zuverlässig · freundlich · sauber
Meisterbetrieb seit über 60 Jahren
Nordenredder 14 · 23689 Pansdorf
Telefon 0 45 04 / 14 14 · info@elektro-laack.de

bremer BAUSTOFFE · BAUMÄRKTE
DER Partner rund ums Bauen.
www.carl-bremer.de

Die Ausbildungsmessen Nordlicht 2025 in Ostholstein bringen dich weiter

Ostholstein. Ausbildung oder duales Studium? Irgendwas mit Technik oder mit Business? Oder doch etwas mit Menschen? Je größer die Auswahl, umso schwieriger, den Überblick zu behalten und eine Entscheidung zu treffen. Dabei ist es wichtig, nicht nur die eigenen Interessen und Stärken zu kennen, sondern auch, sich gut über Berufe und die Anforderungen der Ausbildungsbetriebe zu informieren.

„Schülerinnen und Schüler sollten sich ausreichend Zeit für die Berufswahl nehmen und auch mal über den Tellerrand schauen. Ob Anlagenmechaniker*in, Bachelor of Arts Arbeitsmarkmanagement, Fachmann/-frau für Restaurants und Veranstaltungsgastronomie, Handelsfachwirt*in, Pflegefachmann/-frau, Umwelttechnolog*in oder Zimmerer/Zimmerin – unser Ausbildungsmarkt bietet ausgezeichnete Möglichkeiten. Diese können Jugendliche bei den Ausbildungs-



Die Berufe können von den zukünftigen Auszubildenden mit VR-Brillen in 360 Grad erkundet werden. Foto: Agentur für Arbeit Lübeck/hfr

messen kennenlernen, die wir in Oldenburg und Eutin organisieren.

In ungezwungener Atmosphäre können die künftigen Azubis erste Kontakte zu den Betrieben knüpfen oder sich erstmal ganz unverbindlich informieren, um sich frühzeitig und entspannt zu orientieren. Ein Besuch der Messen lohnt sich“, lädt Markus Dusch, Chef der Arbeitsagentur Lübeck, ein.

An über 40 Ständen berichten Auszubildende und Firmenvertreter vom Ausbildungsalltag sowie von Verdienst- und Aufstiegchancen. Informationen gibt es zu mehr als 80 Berufen und über 20 dualen Studiengängen aus den Bereichen Gesundheit, Handel, Handwerk, Industrie, Tourismus, Verwaltung und Wirtschaft. Mit VR-Brillen können Berufe in 360 Grad erkundet werden. Die Berufsberatung steht für alle weiteren Fragen rund um die Berufswahl zur Verfügung. Hier können Jugendliche auch etwas zur Ausbildung und zum dualen Studium bei der Arbeitsagentur erfahren. Ausbildungs- und Praktikumsplätze, Bewerbungsmappenchecks, Markt des Handwerks und viele weitere Mitmachaktionen runden das Angebot ab.

Die Messen finden jeweils von 9 bis 13 Uhr in den Beruflichen Schulen des Kreises Ostholstein am 1. Oktober in Eutin (Wilhelmstr. 6, 23701 Eutin) und 7. Oktober in Oldenburg (Kremsdorfer Weg 31 sowie Campusportalhalle, 23758 Oldenburg) statt.

Informationen zu diesen Veranstaltungen und weiteren Angeboten: www.arbeitsagentur.de/luebeck

• Stellenmarkt • Stellenmarkt •

ZUVERLÄSSIGE MITARBEITENDE

mit Position und Verantwortung

zu sofort oder nach Absprache gesucht!

• Festanstellung in Voll- oder Teilzeit möglich

WIR SIND:

- **dynamisch** (junges, motiviertes Team),
- **innovativ** (Mitarbeiter-App, digitaler Dienstplan)
- **fair** (Erfolgsbeteiligung, Lohnstaffelung, familienfreundliche Arbeitszeiten)
- **Sonn- und Feiertagszuschläge**



**AUCH QUEREINSTEIGER
HERZLICH WILLKOMMEN!**

DAS ERWARTEN WIR:

- Hohes Maß an Eigenmotivation
- Engagement
- Zuverlässigkeit

Schreib uns eine E-Mail oder ruf einfach an:
info@strandduene.de / 015204524464
www.die-strandduene.de



Strand Duene
SCHARBEUTZ

• Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Mein Strandhaus
FRIEDRICHSHAGEN *****

Unser Team braucht
**Verstärkung im
Frühstücksservice**
(m/w/d) in Teilzeit oder als Aushilfe.

Wir freuen uns
auf Deinen/Ihren Anruf.

Strandstraße 65–67 · 23669 Niendorf/Ostsee
Telefon: 04503-89 50
info@hotel-mein-strandhaus.de
www.hotel-mein-strandhaus.de

**Suchen freundliche und
zuverlässige**

Bürokraft m/w/d

für Wohnungswirtschaft
und allgemeine Buchhaltung.

Gute PC-Kenntnisse
sind Voraussetzung!

Arbeitszeiten: stundenweise
oder nach Vereinbarung!

Weitere Infos unter:
Tel. 01 71 / 8 31 84 04

CODAN SUCHT SIE!



Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere Abteilung
Reparatur Maschinen einen

Reparaturmechaniker für Wartung und Instandhaltung (m/w/d)

Für die detaillierte Stellenbeschreibung besuchen Sie bitte
unsere Homepage unter www.codancompanies.com

Wenn wir mit unserer Stellenausschreibung Ihr Interesse geweckt
haben, senden Sie uns Ihre Bewerbung bitte per E-Mail zu.
E-Mail: personal@codan.de



BEWERBEN SIE SICH JETZT!

CODAN Medizinische Polymertechnologie GmbH
Stig Husted-Andersen Straße 11 · 23738 Lensahn
Tel. 0 43 63 · 51 11
www.codancompanies.com

Stockelsdorf. Jetzt wird's offiziell: Die Jugendpflege Stockelsdorf vergibt zum allerersten Mal einen Praktikumsplatz – und die Premiere geht an die Stockelsdorferin Petra Kowalzik!

Petra absolviert derzeit ihre Ausbildung zur Erzieherin an der Dorothea-Schlözer-Schule in Lübeck und wagt damit beruflich noch einmal ganz neu durchzustarten. Ab sofort unterstützt sie an zwei Tagen in der Woche das Team der Jugendpflege – vor allem an der Gerhard-Hilgen-dorf-Schule im Bereich der Schulsozialarbeit. Aber das ist längst nicht alles: Während ihres Praktikums bis

voraussichtlich Ende Mai 2026 wird Petra auch in alle anderen Bereiche der Jugendpflege reinschnuppern können.

Ein weiterer Meilenstein: Im Rahmen ihres Praktikums wird Petra eine Hausarbeit schreiben, die als Teil ihrer Abschlussprüfung zur staatlich anerkannten Erzieherin zählt. Dafür wünschen wir ihr jetzt schon viel Erfolg, kreative Ideen und starke Nerven!

„Willkommen im Team, liebe Petra – wir freuen uns auf die gemeinsame Zeit und Deine Unterstützung in Stockelsdorf,“ so Bürgermeisterin Julia Samtleben.



Die Gemeindejugendkordinatorin Jenni Sjöholm (links) begrüßt Petra Kowalzik in ihrem Team der Jugendpflege Stockelsdorf. (Foto: Gemeinde Stockelsdorf)

Sitzungen und Ausschüsse

Ahrensböök. Am Donnerstag, dem 25. September, findet um 18 Uhr die **Sitzung der Gemeindevertretung** der Gemeindevertretung der Gemeinde Ahrensböök im Bürgerhaus, Mößberg 3, in Ahrensböök statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde der Bericht des Bürgermeisters, die Vergabe zur Beschaffung eines TLF 2000 für die Freiwillige Feuerwehr Ahrensböök, Mobilitätskonzept (Ergänzung des Finanzierungsrahmens), diverse Aufstellungen und Änderungen von Bebauungsplänen und Flächennutzungsplänen sowie Anfragen und Mitteilungen.

• Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Pflegefachkraft



PÖNITZ am See

Tel. 04524-231

info@pflegeheim-rosenhof.de
Pflegeheim Rosenhof Pönitz am See

Gehalt
ab 4.600,-€
+ Zulagen !!!

Reinigungskraft gesucht (m/w/d)

für Appartement-Reinigung in Niendorf
TZ oder Minijob / ganzjährig

Tel.: 0173 / 4 24 88 88

Pflegehilfskraft



PÖNITZ am See

Tel. 04524-231

info@pflegeheim-rosenhof.de
Pflegeheim Rosenhof Pönitz am See

Gehalt
ab 3.400,-€
+ Zulagen !!!

Wir suchen
fürs Backoffice im Büro
Scharbeutz in Teilzeit (m/w/d)

Bürokauffrau/mann

Aufgaben: Administration,
Bürokommunikation,
Kundenbetreuung, Werbung

Bewerbung bitte an
info@loose-immo.com

Austräger gesucht

Zuverlässige, freundliche, fleißige

Verteiler/innen

für die Zustellung des reporters in
**Gronenberg, Obernwohlde,
Groß u. Klein Parin**

und einem Teilgebiet von **Sereetz**
(gerne Rentner*innen, Student*innen,
Hausfrauen, Schüler*innen).

Wir freuen uns auf Ihren Anruf
ab Donnerstag

Telefon 045 03 / 2140.

der
reporter
Das Familienwochenblatt

• Stellenmarkt •

Wir suchen ab sofort
zur Verstärkung unseres Teams

• Koch und Frühstückskoch m/w/d

Ansprechpartner: Herr Michael Grunewald
michael.grunewald@countryhotel-tdf.de

• Empfangsmitarbeiter m/w/d

Ansprechpartnerin: Frau Claudia Seibt
claudia.seibt@countryhotel-tdf.de

COUNTRY HOTEL

TIMMENDORFER STRAND
Strandallee 136-140
23669 Timmendorfer Strand
Telefon 04503/8080

• Stellenmarkt •



SCHLOSS WARNSDORF
PRIVATKLINIK

Zur Verstärkung

unseres Teams **suchen** wir:

Mitarbeiter (m/w/d)

in Teilzeit / Vollzeit

in folgenden Bereichen

MEDIZIN

med. Fachangestellte

HOUSEKEEPING

KOSMETIK

Bewerbungen gern an:

Frau Mohr

hmohr@schloss-warnsdorf.de
oder Tel. 04502/840-0

Der Zweckverband Ostholstein sucht zum 01.01.2026:

Assistenz Geschäftsbereichsleitung

Entwässerung (m/w/d)

unbefristet | Vollzeit, teilzeitgeeignet | Sierksdorf

• Vergütung bis zur EG 9a TVöD-VKA

• 30 Tage Jahresurlaub

• VBL-Betriebsrente, VWL, Gesundheitsmanagement

• Weiterbildung und Förderung Ihrer Kompetenzen

• Fokus auf Nachhaltigkeit und Regionalität

• Flexible Arbeitszeiten und optionales Homeoffice



Bewerbungsschluss ist der 12.10.2025.

Weitere Informationen unter:
zvo.com/karriere

Für die Zukunft unserer Region



Das war „Stars am Strand“ 2025:

Sarah Connor, Samu Haber, Lea und Montez begeisterten über 28.000 Besucher



Sarah Connor begeisterte das Publikum von „Stars am Strand“ gleich mit zwei ausverkauften Konzerten. (Fotos: René Kleinschmidt)

Tdf. Strand. Sarah Connor, Samu Haber, Lea und Montez begeisterten rund 28.500 Besucher bei „Stars am Strand“ vom 11. bis 15. September in der Musik-Arena am Ostseestrand. Fünf Abende hintereinander boten sie ein musikalisches Highlight nach dem anderen.

„Wir hatten grundsätzlich gutes Wetter und Künstlerinnen und Künstler, die genau wussten, wie man ihre Fans begeistern konnte. Es wurde getanzt, gesungen und vor

Freude geweint. Jeder Abend war ein voller Erfolg“, sagt Joachim Nitz, Geschäftsführer der Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH (TSNT GmbH).

Bereits am ersten Abend sorgte die deutsche Pop-Ikone Sarah Connor für ein ausverkauftes Haus mit über 5.700 Zuschauer. Mit Songs wie „Keiner ist wie du“, einem Medley aus englischen Hits, „Vincent“ und einer stimmungsvollen Version von „Lady Marmelade“, die sie unter an-

derem gemeinsam mit ihrer Tochter Summer Terenzi performte, begeisterte sie das Publikum. Hervorragend auch ihre Live-Band sowie ihre Background-Sängerinnen mit viel Power in den Stimmen.

Der sympathische Finne Samu Haber brachte die Arena ebenfalls bis auf den letzten Platz zum Beben. Mit seiner charmanten Art und Songs wie „Lifesaver“, „23“ und „Fairytale Gone Bad“ animierte er die Fans zum Tanzen und Mitsingen. Ein besonderer Moment war sein finnisches Lied „Karkki“, das sich seine Crew gewünscht hatte. Nach einer kurzen Einweisung sangen die Fans den Refrain einigermaßen textsicher auf Finnisch mit. Mit seinem Auftritt am Ostseestrand verabschiedete er sich von seiner Tour 2025 – ein emotionaler Abschluss, der Fans und Künstler gleichermaßen berührte. Am Samstagabend eroberte die deutsche Sängerin Lea die Herzen des



Sängerin Lea erwies sich als Publikumsliebbling.

Applaus sagte die zukünftige Braut „Ja“. Jubelrufe, Freudentränen und Standing Ovation machten den Moment unvergesslich. Montez selbst gratulierte dem frisch verlobten Paar herzlich – ein Gänsehaut-Augenblick, der das Konzert zu einem einzigartigen Erlebnis machte.

Mit ihrem Zusatzkonzert hat Sarah Connor am Montag, dem 15. September, die Konzertreihe „Stars am Strand“ beendet. Auch diesmal feierten 5.700 Besucher direkt an der Wasserkante zu einer mitreißenden Mischung aus gefühlvollen Balladen und energiegeladenen Pop-Hits der deutschen Ausnahmekünstlerin. Für einen unvergesslichen Gänsehaut-Moment sorgte auch hier ein Konzertbesucher, der seiner Freundin auf der Bühne einen Heiratsantrag machte. Nachdem auch sie „Ja“ sagte, gratulierte Sarah Connor dem Paar und setzte mit ihrem Song „Bonnie & Clyde“ den perfekten musikalischen Rahmen.

„Die Bedingungen hätten kaum besser sein können für die Acts von ‚Stars am Strand‘. Auch wenn es am Montag kurz vor Beginn geregnet hat, tat das der Stimmung keinen Abbruch – die Atmosphäre in der Musik-Arena war bis zum letzten Ton einfach großartig“, freut sich TSNT GmbH-Geschäftsführer Joachim Nitz als Veranstalter.

Und seine Stellvertreterin, Silke Szymoniak, zugleich Marketingleiterin der TSNT GmbH, ergänzt: „Die fünf Konzerttage waren sehr intensiv. Dass alles so reibungslos lief, war nur möglich, weil wir ein großartiges und vor allem zuverlässiges Team haben!“

Jetzt freut man sich auf September 2026, wenn es an zwei Wochenenden insgesamt acht Konzertabende geben wird.



Der finnische Sänger Samu Haber gab wie alle anwesenden Künstler sein letztes Open Air-Konzert des Jahres in Timmendorfer Strand.

Publikums im Sturm. In Jeanskleid und schwarzen Lederboots begeisterte die 33-Jährige die ausverkaufte Arena vom ersten Ton an. Bereits bei ihrem zweiten Song „Drei Uhr nachts“ tanzte sie ausgelassen über die Bühne und riss die Menge mit. Besonders berührend: Zwei Kinder aus dem Publikum durften mit Lea auf die Bühne gemeinsam das Lied „Elefant“ singen – ein Gänsehautmoment für alle. Ein kleiner Texthänger bei „Wenn du mich lässt“ wurde charmant gelöst, indem sie die Fans um Hilfe bat. Spätestens bei „Chaos“ sprang die ganze Arena auf.

Der deutsche Pop-Künstler Montez verzauberte am Sonntagabend die 5.700 Zuschauer mit einem Konzert voller Nähe, Gefühl und Energie. Schon zu Beginn verriet Montez, lässig in Jeans und offenem Hemd, dass er „erst kürzlich im Urlaub“ an genau diesem Ort gewesen sei – eine persönliche Note, die sofort für warme Stimmung sorgte. Mit seiner unverwechselbaren Stimme und Hits wie „Auf & Ab“, „Wenn ich Du wär“ und „Geisterstadt“ ließ er das Publikum mitsingen, tanzen und in Erinnerungen schwelgen. Besonders emotional wurde es, als mitten in der Show ein Heiratsantrag auf der Bühne stattfand. Unter tosendem



Er hat seine Fans von Anfang an in Stimmung gebracht: Montez.

ALLE DRUCKSACHEN

kompetent und schnell

BEI UNS!



Individuell
und zuverlässig!

*Unser Familienwochenblatt
kommt jeden Mittwoch
zu Ihnen nach Hause!*

Wir sind ein modern ausgestattetes Mediendienstleistungsunternehmen. Unser Schwerpunkt ist die fachgerechte digitale Herstellung von Layout, Satz und Datenverarbeitung.

- Geschäftsdrucksachen
- Broschüren
- Vereinszeitungen
- Plakate
- Einladungskarten
- Flyer

u.v.m.

Wir beraten Sie gern!



**Satzstudio und
Layout-Agentur**



Mühlenweg 3 | Timmendorfer Strand
Tel. 0 45 03 / 21 40 | www.pm-druck.com
www.reporter-tdf.de | anzeigen@reporter-tdf.de

Bürgermeisterwahl Scharbeutz: Am Sonntag ist Wahltag!

Scharbeutz. Der Countdown läuft: Am Sonntag, dem 28. September, findet die Bürgermeisterwahl in der Gemeinde Scharbeutz statt.

Von 12.279 Einwohnern, die in der Gemeinde wohnen, sind insgesamt 10.357 Bürgerinnen und Bürger (ab 16 Jahren) wahlberechtigt und dürfen am kommenden Sonntag zwischen 8 und 18 Uhr in 15 Wahllokalen zwischen zwei Kandidaten wählen. Zur Wahl stehen die bisherige Amtsinhaberin Bettina Schäfer (parteilos) und ihr Herausforderer Jan Jope (CDU).

Wahlleiterin Stefanie Wehe sagt zur bevorstehenden Wahl des Bürgermeisters oder der Bürgermeisterin: „Ihre Stimme zählt! Setzen Sie Ihr Kreuz und leisten Sie somit einen aktiven Beitrag zum Erhalt der demokratischen Grundrechte.“

Alle Informationen rund um die Wahl und die Wahllokale finden Interessierte auf der Internetseite der Gemeinde unter www.gemeinde-scharbeutz.de.

„Sollten Sie am Wahlsonntag verhindert sein, können regulär noch bis Freitag, 26. September, 12 Uhr (bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung auch noch bis zum Wahltag, 15 Uhr) Briefwahlunterlagen im Bürgerhaus der Gemeinde Scharbeutz beantragt werden oder Sie geben ihre Stimme vorab direkt im Bürgerhaus ab. Wir haben das Wahlbüro entsprechend auch am Freitag bis 12 Uhr geöffnet“, so Wehe. Sollten Briefwahlunterlagen nicht oder nicht rechtzeitig eingegangen sein, sollte man sich bitte im Wahlbüro des Bürgerhauses melden. Am Wahlsonntag werden die Ergebnisse ab 18 Uhr wieder im Sitzungsraum des Bürgerhauses (Haus A, Raum 206) öffentlich präsentiert.

Am Sonntag haben die Bürger der Gemeinde Scharbeutz die Wahl zwischen Bettina Schäfer und Jan Jope.



Ansprechende Immobilien aus Ihrer Region

Möllerherm Immobilien: Hyggeliges Wohnen am Hemmelsdorfer See

Hemmelsdorf. Möllerherm Immobilien bietet aktuell ein modernes Schwedenhaus am Hemmelsdorfer See – stilvoll, effizient, naturnah – zum Kauf an.

Dieses charmante Einfamilienhaus im beliebten Schwedenstil wurde erst im Jahr 2022 von der renommierten Firma „Talis Holzhäuser“ errichtet und verbindet skandinavisches Wohngefühl mit moderner, energieeffizienter Technik. Auf einer soliden Pfahlgründung errichtet, fügt sich das Haus mit seiner grau gestrichenen Holzfasade harmonisch in die naturnahe Umgebung ein.

Mit einer Wohnfläche von ca. 116 m² bietet das Haus ideale Bedingungen für Familien oder Paare mit Platzbedarf. Herzstück des Hauses ist der großzügige, ca. 36 m² große Wohn- und Küchenbereich, der durch seine Offenheit und Helligkeit besticht. Von hier aus gelangt man auf die angrenzende Terrasse – der perfekte Ort, um sonnige Nachmittage zu genießen. Das Raumangebot umfasst insgesamt drei Schlafzimmer, ein modernes Duschbad im Erdgeschoss sowie ein Wannenbad im Obergeschoss – ideal für das tägliche Familienleben. Besonders praktisch ist der ca. 15 m² große Hauswirtschaftsraum mit separatem Außenzugang, der zusätzlichen

Stauraum bietet und das Haus auch für Alltag und Freizeit besonders funktional macht.

Beheizt wird das Haus über eine effiziente Luft-Wärme-Pumpe, die für

und bietet ausreichend Platz zum Spielen, Gärtnern oder Entspannen.

Die Zufahrt zum Grundstück erfolgt über ein gesichertes Wegerecht.

Die unmittelbare Nähe zum Hemmelsdorfer See macht diese Immobilie besonders reizvoll: Ob Spaziergänge am Wasser, Fahrradtouren oder ein Ausflug zum nur wenige Minuten entfernten

Timmendorfer Strand – hier wohnt man, wo andere Urlaub machen.

Der Kaufpreis beträgt 699.000 Euro (zuzüglich 3,33 % Maklerprovision vom Kaufpreis inklusive Mehrwertsteuer).

Kontakt und Infos: Möllerherm Immobilien, Am Bürgerhaus 4, Scharbeutz, Telefon 0800-7716100, www.moellerherm-immobilien.de.



Dieses moderne Schwedenhaus bietet Möllerherm Immobilien in Hemmelsdorf zum Kauf an.

angenehme Temperaturen bei gleichzeitig niedrigen Betriebskosten sorgt. Energie: A+, Strom, 26 kWh/(m²*a), Wärmepumpe.

Das zirka 700 m² große Eigenlandgrundstück ist pflegeleicht angelegt



Immobilien seit 1982

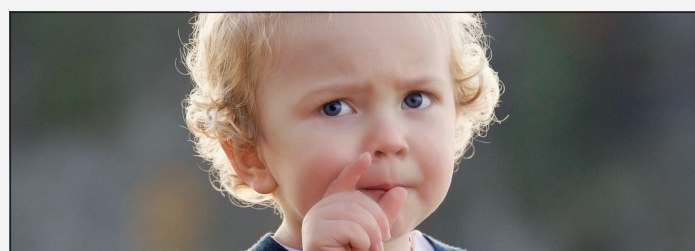
Wir sind für Sie da!

Shop Scharbeutz,
Seestr. 59, Tel. 04503-7074470

Shop Niendorf,
Strandstr. 67a, Tel. 04503-881200

Unsere Angebote:
www.loose-immo.com
info@loose-immo.com





Warum der Verkauf mit Innenprovision für Eigentümer oft die bessere Wahl ist

Lohnt sich ein Makler trotz Provision?

Unsere Erfahrung zeigt: Ja – und zwar deutlich. Denn was bringt es, z. B. 10.000 € Maklerprovision „gespart“ zu haben, wenn durch professionelle Vermarktung z. B. 20.000 € oder 30.000 € mehr hätte erzielt werden können?

Die Provision wird komplett in den Kaufpreis eingerechnet (sog. Innenprovision). So kann die Immobilie mit dem Hinweis „Ohne Käuferprovision“ beworben werden – ein psychologischer Vorteil für Interessenten.

Weitere Vorteile:

- Der Käufer muss weniger Eigenkapital aufbringen, da Banken die Kaufnebenkosten nicht mitfinanzieren. So kann er sich „mehr Immobilie“ leisten.
- Weniger Papierkram: Keine Widerrufsbelehrung oder Objektnachweise nötig
- Kein Beratungs-Konflikt: Als Makler sind wir nur Ihnen als Verkäufer verpflichtet.
- Aktuelle Gesetzgebung: Das Bestellerprinzip, bei dem der Verkäufer die gesamte Provision übernimmt, ist eine elegante und absolut rechtssichere Variante.

Fazit: Für Käufer bleibt das Ergebnis finanziell gleich – aber durch eingerechnete Provision sinkt die Eigenkapitalhürde deutlich.

Tel.: 0800-7716100 (kostenfrei)

Mail: info@moellerherm-immobilien.de
Homepage: www.moellerherm-immobilien.de

Herzliche Grüße, Ihr Team von Möllerherm Immobilien

Haus / Grundstück
in Scharbeutz zu verkaufen.
Mehr Infos:
www.Haus-Seestrasse.de

Ansprechende Immobilien

Dahler Immobilien:

Erstklassige Lage mit Meerblick – stilvolles Wohnen direkt an der Ostsee

Niendorf/Ostsee. In direkter Strandlage, mit unverbaubarem Blick über die Lübecker Bucht, liegt diese hochwertig ausgestattete Doppelhaushälfte im beliebten Niendorf/Ostsee am Timmendorfer Strand, die Dahler Immobilien hier zum Kauf anbietet. Es verbindet stilvolles Design, großzügige Raumteilung und eine traumhafte Aussicht – perfekt für alle, die das Besondere suchen. Der Mittelpunkt des Hauses ist der offene, lichtdurchflutete Wohn- und Essbereich mit moderner Küche, Kamin und direktem Zugang zur großen Sonnenterrasse. Von hier aus dem gesamten Wohnbereich genießen Sie einen spektakulären Meerblick – ideal, um den Tag mit Meeresrauschen und Sonne zu beginnen oder den Abend ganz entspannt ausklingen zu lassen. Im Erdgeschoss befinden sich zudem ein gemütliches Gästezimmer sowie ein modernes Bad mit ebenerdiger Dusche. Im Obergeschoss erwarten Sie ein großzügiges Hauptschlafzimmer mit Meerblick, zwei weitere individuell nutzbare Zimmer sowie ein elegantes Bad mit Dusche und Badewanne. Der ausgebaute Spitzboden bietet eine charmante Lounge mit Panoramafenster – perfekt für entspannte Stunden mit Blick aufs Wasser. Das Haus ist voll unterkellert und bietet viel Stauraum, einen Hauswirtschaftsraum mit Platz für Wasch-

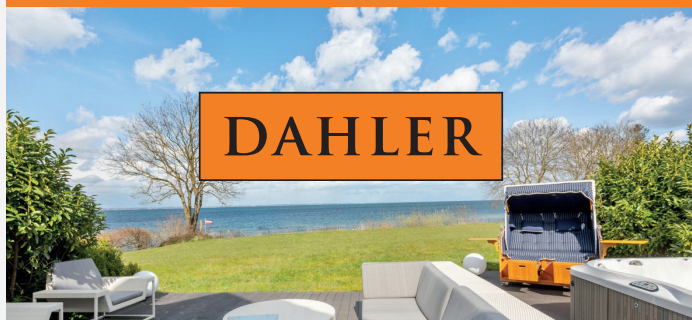
maschine und Trockner sowie eine moderne Gasheizung aus dem Jahr 2021. Ein Carport-Stellplatz, ein Freiplatz direkt am Haus und ein zusätzlicher Stellplatz in der Nähe bieten



Eine hochwertig ausgestattete Doppelhaushälfte mit Meerblick in Niendorf/Ostsee kann aktuell über Dahler Immobilien erworben werden.

ausreichend Parkmöglichkeiten. Und die Lage könnte kaum besser sein: Ein Haus, das keine Wünsche offenlässt – für alle, die das Leben am Meer lieben. Diese Immobilie wird exklusiv von DAHLER Timmendorfer Strand angeboten. Sie eignet sich ideal als Erst- oder Zweitwohnsitz. Die Doppelhaushälfte wird für den Kaufpreis von 2.400.000 Euro zuzüglich 3 % Käufer-Provision angeboten. EVA: V, 34,9 kWh/(m²*a), Gas, A, gültig bis 04.2032. Weitere Informationen oder Besichtigungstermine erhalten Interessierte über DAHLER Immobilien, Poststraße 12, Timmendorfer Strand, Telefon 04503-8312 oder per E-Mail an timmendorferstrand@dahler.com.

www.dahler.com



WIR VERSETZEN SIE IN DIE BESTE LAGE!

TIMMENDORFER STRAND / NIENDORF

Exklusive Doppelhaushälfte in der 1. Reihe mit freiem Blick auf die Ostsee, Bj. 2002, ca. 160 m² Wfl., Grundstück 569 m², Carport, 2 KFZ-Stellplätze, moderne Ausstattung, 6 Zi., 1 VB, 1 DB, Bulthaup-EBK mit Gasherd, Kamin, EVA: 34,90 kWh/(m²*a), A, Gas, gültig bis 04.2032
Kaufpreis: EUR 2.400.000,- Käuferprovision: 3,00% inkl. ges. MwSt.

Wir bieten Ihnen eine völlig unverbindliche Bewertung Ihrer Immobilie. Kommen Sie gerne auf uns zu.

Poststraße 12 | 23669 Timmendorfer Strand | Tel. 04503 8312
timmendorferstrand@dahler.com



Die Fachmakler:

In Stockelsdorf wohnen – im ruhig gelegenen Bungalow

Stockelsdorf. „Ihr Rückzugsort in Stockelsdorf: Ideal für Familien und Ruhesuchende!“ Das hier von „Die Fachmakler“ zum Kauf angebotene Fertighaus aus dem Jahr 1980 bietet mit seinen 300 m² Wohn- und Nutzfläche sowie dem großzügigen Grundstück von 699 m² viel Platz für individuelle Gestaltungsmöglichkeiten. Der Vollkeller kann zusätzlichen Stauraum oder sogar einen Hobbyraum bieten, und der nicht ausgebaute Dachboden hat das Potenzial, in weiteren Wohnraum umgewandelt zu werden. Die Anbindung über das

geschlossene Treppenhaus vom Esszimmer ins Dachgeschoss ist ebenfalls praktisch. Im Erdgeschoss dieser gepflegten Immobilie erwartet den neuen Eigentümer links vom Eingangsbereich die gut erhaltene Küche, ausgestattet mit einer gepflegten, voll funktionsfähigen Einbauküche und rechts davon

ein Gäste-WC sowie ein Abstellraum. Über den Flur erreicht man die zwei Kinderzimmer, ein Elternschlafzimmer sowie das gepflegte, renovierte Vollbad mit Fenster. Geradezu kommt man durch das großzügige Esszimmer in den großen, lichtdurchfluteten Wohnbereich, welcher durch außergewöhnliche Flügeltüren zu erreichen ist, mit Blick und Zugang auf eine einladende Südterrasse und den Garten. Der Vollkeller der Immobilie ist über das Treppenhaus zu erreichen. Alternativ gelangt man auch über die zum Garten führende Außentreppe in den Keller. Dieser bietet in sechs Räumen viel zusätzlichen Stauraum. Geheizt wird die Immobilie über eine im Keller befindliche Gas-Therme. Eine gepflegte Garage rundet das Angebot ansprechend ab.

Die Wohnfläche der fünf Zimmer beträgt zirka 154 m².

Energie: 177,62 kWh/(m²*a), Gas, F. Der Kaufpreis beläuft sich auf 468.000 Euro.

Kontakt und weitere Infos: Die Fachmakler, Segeberger Straße 33, Stockelsdorf, Telefon 0451-88333766, www.diefachmakler.de.



Diesen Bungalow in ruhiger Lage bieten „Die Fachmakler“ in Stockelsdorf zum Kauf an.

DIE FACHMAKLER

Ihre Immobilie
in guten Händen

www.diefachmakler.de

Zertifizierter Immobilien Sachverständiger

Wir bewerten

Ihre

Immobilie

kostenlos!

Rufen Sie an!

0451 - 88 333 766

• Immobilienberatung (IHK)

- Sachverständige für Immobilien
- Finanzierungsvermittlung
- Gebäudemanagement
- Wertermittlung
- Immobilienvermittlung
- Das Immo-Café
- Energieausweis

Von der Ersteinschätzung bis zum Notartermin.

Wir stehen Ihnen mit Rat und Tat zur Seite.

Segeberger Str. 33 | 23617 Stockelsdorf | Telefon: 0451 - 88 333 766

Mobil: 0176 - 62 09 61 17 | info@diefachmakler.de

Loose Immobilien: Modernisierter Ferienbungalow in Niendorf/Ostsee

Niendorf/Ostsee. Die hier von Loose Immobilien angebotene Immobilie befindet sich auf einem 622 m² großen Eigenlandgrundstück in Niendorf/Ostsee. Es gibt zwei Zufahrten zum Haus, wo auch die Autos abgestellt werden können. Vor dem Haus liegt die sonnige Terrasse. Durch



Diesen vollständig renovierten Ferienbungalow in Niendorf/Ostsee bietet Loose Immobilien derzeit zum Kauf an.

hohe Hecken und Zäune ist die Terrasse nicht einsehbar. Hinter dem Haus ist eine große Rasenfläche, die ideal zum Spielen für Kinder oder Hunde geeignet ist. Auch wenn das Grundstück rückseitig direkt an die Bundesstraße grenzt, hat man vorne auf der Terrasse dadurch kaum eine Lärmbelästigung. Dieser freistehende Satteldachbungalow wurde ursprünglich Anfang 1960 erstellt. Damals waren es noch zwei Wohneinheiten, die im Jahr 2005 zusammengelegt worden sind. Im Zuge dessen wurde praktisch auch alles erneuert. Alle Leitungen und Wasserrohre wurden komplett ausgetauscht. Derzeit befindet sich die Immobilie in der gewerblichen Ferienvermietung. Aus diesem Grund wird das Haus auch komplett mit Mobiliar verkauft. Die Feriengäste müssten noch bis zum 4. November übernommen werden. Danach kann der neue Ei-

gentümer das Haus entweder selbst nutzen oder den Vertrag für die Ferienvermietung verlängern. Dieser Bungalow wird von den Feriengästen immer sehr geschätzt, da er praktisch für die Eltern einen separaten Bereich hat. Die Kinder haben ihr Zimmer gleich neben der Eingangstür, wo sich auch ein Duschbad befindet. Dann trifft man sich im großzügigen Wohn-/Essbereich, von hier aus wird auch die große Terrasse betreten. Am Ende des Wohnbereiches geht eine Tür zu dem Elternschlafzimmer und einem weiteren Badezimmer mit Dusche und Badewanne. Energieeffizienzklasse G, Gas, 1965, Endenergiebedarf 203,7 kWh/(m²a). Der Kaufpreis beträgt 580.000 Euro (zuzüglich 3,57 % Maklerprovision). Kontakt und Infos: Loose Immobilien, Strandstraße 67a, Niendorf/Ostsee, Telefon 04503-881200, www.loose-immo.com.



Kensington Immobilien: Einfamilienhaus in Techau

Ratekau/Techau. Zum Verkauf steht ein im Jahre 1974 erbautes Einfamilienhaus in Techau. Auf dem zirka 959 m² großen Eigenlandgrundstück, bietet diese Immobilie mit einer komfortablen Wohnfläche von zirka 118 m² und zusätzlicher teilweise ausgebauter Nutzfläche von zirka 41 m² im Dachboden, die Möglichkeit, sich frei zu entfalten und das Haus nach eigener Vorstellung zu gestalten. Das Haus verfügt über insgesamt vier Zimmer, darunter drei Schlafzimmer, einem Badezimmer und zwei separaten WCs. Zusätzlich gehören zur Immobilie eine Garage, ein Vorratsraum und ein Gartenhäuschen. Das Haus hat darüber hinaus eine Terrasse, einen pflegeleichten Garten und eine Gaszentralheizung von 2006.

Die Wohn- und Nutzfläche beträgt zirka 185 m². Der Kaufpreis beträgt 449.999 Euro. Energiedaten: G, Gaszentralheizung, 247,9 kWh/m², EEK G, BJ-Energieträger 2006 – Käufercourtage: 3,57% (inklusive 19% Mehrwertsteuer). Genauere Informationen zur Ausstattung und Lage erhalten Interessierte nach Anfrage über die Homepage unter www.kensington-luebecker-bucht.de. Ansprechpartner bei KENSINGTON ist Timo Klöfckorn, der telefonisch unter 04504-7077900 oder per E-Mail an Timo.kloefckorn@kensington-international.com zu erreichen ist.



Dieses Einfamilienhaus bietet Kensington in Techau zum Kauf an.



Ihr Immobilienpartner an der Ostsee



Wir sind Ihr regionaler Immobilienexperte mit Herz und Kompetenz in Niendorf/Ostsee, Scharbeutz und Pönitz.

Sie suchen Ihr Traumzuhaus oder möchten Ihre Immobilie professionell bewerten lassen?

Unser erfahrenes Team steht Ihnen mit Rat und Tat zur Seite – persönlich, engagiert und fair.

Niendorf/Ostsee

Strandstr. 67 a · 23669 Niendorf/O.
Telefon: 0 45 03 / 88 12 00
Mobil: 0171 / 32 30 252
v.loose@loose-immo.com

Unsere Standorte:

Scharbeutz

Seestraße 59 · 23683 Scharbeutz
Telefon: 0 45 03 / 70 744 70
Mobil: 0170 / 24 27 302
info@loose-immo.com

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage – Besuchen Sie uns vor Ort oder auf www.loose-immo.com.

LOOSE Immobilien – mit uns finden Sie Ihr Zuhause!

IHRE IMMOBILIENEXPERTEN IN DER LÜBECKER BUCHT



Showroom Ratekau

Bäderstr. 24 | 23626 Ratekau
Tel: 04504 70 77 900

kensington-luebecker-bucht.com

Showroom Bad Malente

Bahnhofstr. 8 | 23714 Bad Malente
Tel: 04523 98 81 81

kensington-malente.com

Spannender Vortrag in der Kinder-Uni Stockelsdorf:

„Orcas – Faszinierende Jäger der Meere“

Stockelsdorf. Orcas sind in fast allen Ozeanen zuhause und gehören zu den faszinierendsten Tieren der Weltmeere. Oft werden sie „Killerwale“ genannt – dabei sind sie eigentlich die größten Vertreter der Delfine. Sie gelten als besonders schlau, haben ein starkes Familienleben und ihre ganz eigene Kultur.

Manchmal hört man in den Nachrichten auch von Orcas, die Segelboote angreifen.

Warum sie dies tun, erklärt Katrin Matthes von der Organisation Whale and Dolphin Conversation in Hamburg. Sie erzählt Geschichten aus der aufregenden Welt der Orcas und erklärt, wie sie jagen, wie sie sich verständigen und warum ihr Schutz so wichtig ist.

Die Whale and Dolphin Conversation ist eine der führenden Organisationen weltweit, die sich für den Schutz von Walen, Delfinen und ihren Lebensräumen einsetzt. Mit diesem spannenden und lehrreichen Vortrag führt die Kinder-Uni Stockelsdorf die Veranstaltungsreihe 2025 weiter, und zwar am Samstag, 27. September, um 10.30 Uhr im Forum der Gerhard-Hilgendorf-Schule, Rensefel-

der Weg 2, in Stockelsdorf.

Alle neugierigen Kinder und Jugendlichen zwischen 7 und 14 Jahren aus Stockelsdorf und Umgebung sind herzlich willkommen!

Die Veranstaltung dauert etwa eine Stunde, die Teilnahme ist kostenlos.



Referentin Katrin Matthes von der Organisation Whale and Dolphin Conversation in Hamburg hält den Vortrag in der Kinder-Uni Stockelsdorf. (Foto: hfr)

Jetzt anmelden:
Timmendorfer Herbstferienpass geht an den Start

Tdf. Strand. „Langeweile? – Nicht mit uns“. Die Herbstferien stehen vor der Tür und mit ihnen die Zeit für Abenteuer, Entdeckungen, Spiel, Sport und Spaß. Mit dem Ferienpass der Gemeinde Timmendorfer Strand sind gute Laune und eine spannende und erlebnisreiche Ferienzeit garantiert.

Der Herbstferienpass ist prall gefüllt mit einem vielfältigen Angebot an Aktivitäten und Ausflügen. Naturkundliche Erlebnisse, spannende Abenteuer, kreative Workshops und vieles mehr stehen auf dem Programm.

Kinder und Jugendliche können sich unter anderem auf Ausflüge ins Jump House oder zum Bowling freuen. Auch ein Ausflug zum „Erlebnis Bungsberg“, das Kürbisschnitzen, die Halloweenparty und zahlreiche weitere Highlights sorgen dafür, dass in den Ferien garantiert keine Langeweile aufkommt.

Ein herzliches Dankeschön geht an alle Veranstalterinnen, Veranstalter und Mitwirkenden, die diesen erlebnisreichen Herbst möglich machen. Seit dem 18. September können alle Kinder und Jugendlichen zwischen sieben und 16 Jahren, die in der Ge-

meinde Timmendorfer Strand wohnen oder hier zur Schule gehen, das Ferienpassprogramm der Gemeinde Timmendorfer Strand unter ferienpass-timmendorfer-strand.de einsehen und eine Wunschliste erstellen. Wer sich nicht online anmelden kann, hat die Möglichkeit, seine Anmeldung während der Öffnungszeiten im Jugendtreff Timmendorfer Strand (Poststraße 36d) aufzugeben. Termine zur Verlosung/Verteilung der Veranstaltungsplätze sowie zum Bezahlen sind auf der Homepage ferienpass-timmendorfer-strand.de aufgeführt.

Eine Abrechnung über die Bildungskarte ist möglich. Ermäßigungen sind in besonderen Fällen ebenfalls möglich.

Für Fragen zum Ferienpass steht das Team der Kinder- und Jugendberatung unter Telefon 04503-2958 oder per E-Mail an t.pourkian@timmendorfer-strand.org zur Verfügung.

Wer Lust und Zeit hat, den Ferienpass ehrenamtlich zu unterstützen, zum Beispiel mit einer eigenen Veranstaltung oder als FahrerIn oder Fahrer, kann sich gerne direkt bei Tatiana Pourkian (t.pourkian@timmendorfer-strand.org) melden.

Veranstaltungen • Veranstaltungen

TDF. STRAND

Jeden Montag

18 Uhr: **Chorprobe Singkreis Timmendorfer Strand e.V.**, Wer Lust zum Singen hat, ist herzlich willkommen, Pastor-Pfeiffer-Haus

Jeden Dienstag und Donnerstag

9.30 Uhr: **Baby-Treff**, Kinderherz e.V., Pastor-Pfeiffer-Haus, Zur Waldkirche 1, Tel: 0170/6700118

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat

18 Uhr: **Timmendorfer Gespräche**, Strohdachhaus

Jeden Mittwoch

18.30 Uhr: **Training, Beratung und Abnahme des Sportabzeichens**, Sportplatz, Poststraße/Höppnerweg (bis Ende September)

Jeden Donnerstag

16.30 Uhr: **Vorlesestunde für Kinder von 4–7 Jahren**, Gemeindebücherei

Jeden Freitag

19 Uhr: **Chorprobe „Shanty-Chor Tdf. Strand“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Infos: Shantychor-Timmendorfer-Strand.de, Europaschule, Poststr. 36a

NIENDORF

Jeden Donnerstag

16 Uhr: **Offenes Boule-Turnier**, Promenade

SCHARBEUTZ

Jeden Freitag

17–19 Uhr: **Schachtrainingsabend für Jugendliche**, Bürgerhaus, II. St. ab 19 Uhr: **Schachtraining für Erwachsene** des Schachvereins SV Strand, Wennhof, Seestr. 62 Stranddalle 134

HAFFKRUG

Täglich

ganztägig: **Fischerei-Erkundungspfad**, Seebrückenvorplatz, entlang der Promenade

PÖNITZ

Jeden Dienstag, Samstag und Sonntag

Di.: 15–18 Uhr, Sa. u. So.: 14–17 Uhr: **Sonderausstellung „Munition im Meer“**, Museum für Regionalgeschichte, Lindenstraße 23

RATEKAU

Jeden Dienstag

11 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat

15 Uhr: **„Plattdeutscher Krink“**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Mittwoch im Monat

10 Uhr: **Verkehrsseminar „Mobil sein – mobil bleiben“ des DVR und ADAC** im Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 2. u. 4. Mittwoch im Monat

15 Uhr: **„Denk mit – Bleib fit“ – Ganzheitliches Gedächtnistraining**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstr. 13

Jeden Donnerstag

19 Uhr: **Schießtraining in der SG Ratekau e.V.** auch für Nichtmitglieder, mit Skat und Knobeln, Rosenstraße 93

Jeden 2. Donnerstag im Monat

14.30 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Freitag im Monat

16 Uhr: **Literaturcafé**, Gemeindehaus, Hauptstraße 10

Jeden Samstag

15–17 Uhr: **Dorfmuseum geöffnet**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

SEREETZ

Jeden Dienstag

9.30 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik** in der Bürgerbegegnungsstätte

Jeden 1. Donnerstag im Monat

14 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Gemeinschaftsraum der Achim-Bröger-Schule

Jeden 3. Donnerstag im Monat

15 Uhr: **Sereetzer Klönschnacker**, Gemeinschaftsraum Sereetz

BAD SCHWARTAU

Jeden 1. Donnerstag im Monat

15.30 Uhr: **Trauercafé**, Christuskirche, Auguststr. 48

Jeden 1. Sonntag im Monat

15 Uhr: **Wir werden uns MITEINANDER verstehen**, AWO, Café Miteinander, Auguststr. 34a

Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat

14 Uhr: **Spielnachmittag**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat

15 Uhr: **Gruppe „Radfahren“**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

TRAVEMÜNDE

Täglich

ganztägig: **WindArt Skulpturen Walk**, entlang der Promenaden vom Fährplatz bis zum Mövenstein und Kohlenhofkai

13–16 Uhr: **Besichtigung Ältester Leuchtturm Deutschlands**, Am Leuchtfeld 1

Jeden Montag

16.30 Uhr: **Chorprobe „De TraveMünder“**, Neuzugänge sind willkommen,

Infos: detravemuender.de, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Gemischter Chor der Travemünder Liedertafel von 1843 e.V.**, Gäste sind willkommen, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Travemünder Shantychor**, Howingsbrook, Vereinshaus Kleingarten

Jeden Dienstag

11–12.30 Uhr: **Offener Freizeit Boule-Treff**, Freizeit und Aktiv e.V., Brüggmanngarten an der Bühne

19–22 Uhr: **Schach mit dem TSV Travemünde**, Weinlokal „Das kleine Winkler“, Vorderreihe 22

Jeden Dienstag bis Freitag

15–17 Uhr: **Bücherstube im Gesellschaftshaus**, Torstraße 1

Jeden Dienstag bis Sonntag

11–17 Uhr: **Seebadmuseum**, Gesellschaftshaus, Torstraße 1

Jeden Mittwoch

18 Uhr: **Mittwochsregatta**, Start: vor der Nordermole

Jeden Donnerstag

10.30 Uhr: **Marktkonzert**, 30 min. Konzert mit anschließender Führung, St.-Lorenz-Kirche

19 Uhr: **Chorprobe „Der Passat-Chor“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Gesellschaftshaus Travemünde, Torstraße 1

Veranstaltungen • Veranstaltungen

Am 27. und 28. September:
„Tag der offenen Tür“ im Pro Vital Fitness Club

Tdf. Strand. „Wir machen Sie fit und den Einstieg leicht“, so lautet das Motto der zwei „Tage der Offenen Tür“ des Pro Vital Fitness Clubs in Timmendorfer Strand. Der Gesundheitsclub lädt dazu am Samstag, dem 27. September, und am Sonntag, dem 28. September, jeweils von 10 bis 18 Uhr in die Räumlichkeiten im Gewerbegebiet „An der Mühlenau“ ein, damit sich Interessierten über den erfolgreichen Fitness-Club vor Ort informieren können. „Wir möchten allen, die noch nicht bei uns trainieren oder Mitglied sind, das Studio und das Konzept unseres Fitness-Clubs näherbringen,“ berichten die beiden Inhaber Mike und Marco Toth.

Neue Konzepte werden vorgestellt

Neben unverbindlichen, persönlichen Beratungsgesprächen informiert das kompetente und erfahrene Trainer-Team an beiden Tagen über die neuen Konzepte, die angeboten werden. Das Timmendorfer Fitness-Studio ist nämlich auch ein Dr. Wolff Rücken Kompetenz-Zentrum - mit Zertifizierung! „Nach mehreren notwendigen Schulungen, der erforderlichen Zertifizierung und einer größeren Investition, sind wir stolz, das Dr. Wolff-Konzept einmalig in der



Die Pro Vital-Inhaber Mike und Marco Toth (links) werden seit November 2024 durch Justin Toth (Mitte) in der Studio-Leitung unterstützt. Sie freuen sich mit ihrem Team auf viele interessierte Besucher an den beiden „Tagen der offenen Tür“.

näheren Umgebung anbieten zu können," so Mike und Marco Toth. Nach den Behandlungsmethoden von Dr. Wolff beinhaltet dies Muskelfunktions-Diagnose, Segmentaltraining, Dehnungszirkel und Faszienzirkel.

„Insgesamt handelt es sich dabei um ein abgestimmtes Konzept zur Behandlung von Rückenschmerzen und generellen Gelenkproblemen,“ berichtet Mike Toth. Im Pro Vital befindet sich jetzt auch eine medizinische

Bioimpedanzanalyse (Körperanalyse) von der renommierten Firma seca. „Das neue Gerät ist der Goldstandard der Messgeräte für Muskelmasse, Wasser und Fett,“ berichten die beiden Brüder. Im Pro Vital Fitness Club werden außerdem viele Kurse angeboten –mit zusätzlichen Kurs-Zeiten jeden Samstag von 10.15 bis 12 Uhr. Alle Infos über die angebotenen Kurse finden Interessierte auf der Webseite unter „Kurs-Club“. Das gesamte Experten-Team ist am Samstag und Sonntag vor Ort und ansprechbar.

**Starkes Sparangebot für
Neu-Mitglieder**

Zum „Tag der offenen Tür“ am 27. und 28. September bietet der „Pro Vital Fitness Club“ ein starkes Sparangebot, bei dem Neumitglieder diesmal statt zwei sogar drei Monate lang ihren Mitgliedsbeitrag sparen (gilt nur bei Abschluss einer Mitgliedschaft an den beiden Aktionstagen). Das Startpaket wird außerdem zu 80 Prozent von der Krankenkasse übernommen.

Weitere Infos und Kontakt: Pro Vital Fitness Club, Gewerbegebiet An der Mühlenau 14, Timmendorfer Strand, Telefon 04503-881588, Internet: www.pro-vital-fitness.de.

VHS Timmendorfer Strand:

Demokratie vor Ort: Film und Diskussion in Niendorf

Tdf. Strand-Niendorf/Ostsee. Die VHS Timmendorfer Strand lädt am Freitag, dem 3. Oktober, um 20 Uhr ins Haus des Kurgastes in Niendorf/Ostsee zu einem Abend in der Reihe „Mitmachen. Mitreden.“

Mit dir.“ ein.
Gezeigt wird der preisgekrönte Dokumentarfilm „Wem gehört mein Dorf?“. Der Film erzählt die Geschichte des Ostseebades Göhren auf Rügen, wo

engagierte Bürger die Zukunft ihres Ortes selbst in die Hand nehmen. Eindrucksvoll wird deutlich, wie wichtig es ist, sich einzubringen und Verantwortung für das eigene Lebensumfeld zu übernehmen.

Im Anschluss diskutiert Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke mit dem Publikum über die Bedeutung von Mitbestimmung vor Ort. Der Eintritt ist frei, eine Anmeldung nicht erforderlich.

Schnell eine private Kleinanzeige...

... mal eben sein Fahrrad, Kinderwagen, Auto, gebrauchte Möbel usw. zu verkaufen, das ist im „reporter“ kein Problem.

Bitte ausfüllen, ausschneiden und in der „reporter“-Annahmestelle oder direkt in der Geschäftsstelle abgeben.

Für jeden Buchstaben, jedes Zeichen und jeden Wortzwischenraum nur 1 Kästchen benutzen.

[illegible]

5,00 €

7,00 €

9,00 €

11,00 €

Bei Anzeigen mit Telefon-Nummer immer die Vorwahl mit angeben. Bei Chiffre-Anzeigen wird eine Bearbeitungsgebühr von € 5,- erhoben.
Bei Chiffre-Anzeigen bitte immer die volle Adresse mit angeben.

Vor- und Nachname:

Straße/Hausnr.: **PLZ / Wohnort:**

Telefon: **E-Mail:**

IBAN: BIC:

Name der Bank: Datum / Unterschrift:

Da die Buchstaben verschieden breit sind, kann die ausgefüllte Zeilenmenge von der Zahl der Druckzeilen abweichen. Ein Anspruch auf Rückzahlung evtl. Mehrzeilen besteht nicht.

Kreismusikschultag in Eutin

Ostholstein/Eutin. Die Kreismusikschule Ostholstein veranstaltet den diesjährigen Kreismusikschultag am Sonntag, dem 28. September, von 10.30 bis 17 Uhr mit vielen verschiedenen Konzerten und Aufführungen. Die Konzerte finden im Schloss (Rittersaal und Schlosskapelle) und im Ostholstein-Saal des Kreishauses in Eutin statt. „An diesem Tag erleben Sie viele abwechslungsreiche und schöne Konzerte mit Schülerinnen und Schülern sowie Lehrkräften der Kreismusikschule Ostholstein,“ heißt es in der Ankündigung. Es werden verschiedene Ensembles, wie das Akkordeon-Ensemble, Gitarren-Ensemble und Bläser-Ensemble aber auch solistische Beiträge präsentiert. Weiter wird auch ein Stummfilm von Charlie Chaplin mit Live-Musik auf dem Klavier sowie eine Klaviergeschichte und eine musikalische Geschichte für Flöte und Klavier aufgeführt. Der Kreismusikschultag startet im Ostholstein-Saal mit dem Eröffnungskonzert des Orchester „Kunterbunt“, einer Improgruppe und solistischen Beiträge. Der Beginn ist um 10.30 Uhr mit einer Begrüßung des pädagogischen Leiters, Tobias Böhm, und einem Grußwort des Kuratoriumsvorsitzenden, Herrn Werner. Die Besucher können sich am Tag

der Veranstaltung an den Infoständen über den Ablauf der Konzerte informieren.

Weitere Konzerte folgen tagsüber und werden den Besuchern präsentiert:

10.30 Uhr: „Eröffnungskonzert“ im Ostholstein-Saal (Kreishauses)

11.30 Uhr: „Ein bunter Melodienstraß“ im Rittersaal (Schloss)

12.15 Uhr: „Das unverschämte Pianoforte“ eine Klaviergeschichte und Aufführung des Stummfilm „A dog's life“ von Charlie Chaplin im Ostholstein-Saal (Kreishauses)

12.30 Uhr: „Akkordeonklänge“ in der Schlosskapelle (Schloss)

13.30 Uhr: „Klaviermusik“ im Rittersaal (Schloss)

14 Uhr: „Klavier- Bläser- und Film- musik“ im Ostholstein-Saal (Kreishauses)

14.15 Uhr: „Gitarrenklänge“ in der Schlosskapelle (Schloss)

15.30 Uhr: „Toms Traum“ eine musikalische Geschichte für Flöte und Klavier im Rittersaal (Schloss)

16 Uhr: „Schlagzeug- und Percussionmusik“ im Ostholstein-Saal

Der Eintritt ist bei allen Aufführungen und Konzerten frei.

Die Kreismusikschule Ostholstein und alle Mitwirkenden freuen sich über viele Besucher. Es ergeht herzliche Einladung an die gesamte Bevölkerung des Landkreises Ostholstein.

Nach Vergewaltigung in Grömitz:

Polizei bittet um Hinweise aus der Bevölkerung

Grömitz/Ostholstein. In der Nacht von Montag, 11. August, auf Dienstag, 12. August, kam es in Grömitz zur Vergewaltigung einer 20-jährigen Frau.

Die Kriminalpolizei Neustadt veröffentlicht nun ein Phantombild und bittet um Hinweise aus der Bevölkerung.

Gegen 1 Uhr soll ein bislang unbekannter Mann die junge Frau in der Straße Haffkamp in Grömitz überfallen haben.

Die 20-Jährige soll sich heftig gewehrt haben, so dass der Tatverdächtige in der Zeit nach dem 12. August möglicherweise Verletzungen im Gesicht und am Oberkörper sowie an der Hand gehabt haben könnte.

Nach Angaben der Frau wurde jetzt ein Phantombild erstellt.

Die Kriminalpolizei Neustadt wird ab dem heutigen Mittwoch Plakate mit dem Bild in Grömitz aufhängen.

Zeugen und Personen, die Hinweise auf die Identität des Tatverdächtigen geben können, werden gebeten, sich bei der Polizei in Neustadt unter Telefon 04561-61545 oder bei der Polizei in Grömitz unter Telefon 04562-22000 zu melden.



(Fotos: Polizei)

Seniorenbeirat tagt

Ratekau. Am Montag, dem 29. September, findet um 15 Uhr die nächste öffentliche Sitzung des Seniorenrates Ratekau im Seniorentreff, Bäderstraße 13, in Ratekau statt.

Geplante Themen sind unter anderem der Bericht aus dem Ausschuss für Soziales, Kultur und Seniorenangelegenheiten, eine Satzungsänderung bezüglich der Seniorenrats-Amtszeit und die Absenkung der Senioren-Altersgrenze von 65 auf 60 Jahre.

Vermischtes

Zusteller in Sereetz
für die Verteilung des reporters
gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**

Akkordeon gesucht
es darf gerne auch älter
sein. Bitte alles anbieten.
☎ 0170/7037246

Haushaltsauflösung mit Wertanrechnung zum Festpreis
• inklusive gratis Endreinigung
• kostenlose Besichtigung
• Jetzt Termin vereinbaren
• Tel.: 04524 - 73 90 305
www.ostsee-haushaltsauflösung.de

GUTEN-DACH
DACH - FASSADE - SCHORNSTEIN
Dunkelmann & Partner Meisterhaft
Wir führen auch Kleinreparaturen durch!

- + STEILDACH - FLACHDACH
- + BAUKLEMPNEREI - DACHRINNE
- + ALTBAU SANIERUNG
- + FASSADEN SANIERUNG
- + SCHIEFERARBEITEN
- + DÄMMSYSTEME

De lütte Dachdecker de mok dat
Kostenlose Beratung vor Ort

☎ 04503 / 70 48 355
☎ 0152 / 361 46 645
IHR FACHBETRIEB AUS SCHARBEUTZ

Sitzungen und Ausschüsse

Scharbeutz. Am Dienstag, dem 30. September, findet um 18 Uhr die **Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses** der Gemeinde Scharbeutz im Bürgerhaus Scharbeutz, Sitzungsraum 206, statt.

Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde 1. Nachtragssatzung der Gemeinde

Scharbeutz zur Satzung über die Niederschlagswasserbeseitigung der Gemeinde Scharbeutz (Technische Satzung), Zustimmung außerplanmäßige Auszahlung (Sicherstellung des Winterdienstes; Beschaffung eines Ersatzfahrzeuges), Änderung Hauptsatzung und Geschäftsordnung sowie Mitteilungen und Anfragen.

Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

2 Zi. App. 50m² Scharbeutz in bester, ruhiger Lage. Wohn+Schlafz. voll o. teilmöbl., Küchenz. m. Waschm., DB, WC, incl. NK, WLAN. Miete 850,-€ ☎ 0172/4241744 o.: foersterchristian@online.de

Herrenkommode H: 1,27 m, B: 1,18 m, T: 47 cm, 60 J. alt, 100 €, an Selbstabholer ☎ 0171/2848817

Suche Job als handwerkliche Unterstützung rund um Haus/Garten. Entlohnung nach Absprache ☎ 0163/1167453

Hotelaufenthalt im Harz für 2 Personen, 8 Tage (16.-24.10.25) umständehalber für nur 390 € (statt 1.020 €) abzugeben. 3 Tage HP Plus, 5 Tage All Inclusive ☎ 01520/3762403

Achtung liebe Holsteiner!!!
Auktionshaus Holstein kauft Schallplatten, Pelze, Brillen, alte Puppen, Kristallglas, Handtaschen, Abendkleider, Tischwäsche, Röhrenfernseher, alte Radios, Porzellan, Uhren, Zinn, Silberbestecke u. Schmuck aller Art zu Höchstpreisen! Einfach alles anbieten. Frau Thormann, Tel. 0172 - 1 76 79 71

2 Katzenbabys suchen Ende Sept. ihre Familie. Rassemix - Heil. Birma, Perser, halblanges, pflegeleichtes Fell mit tollem Charakter (1x weißer Kater, 1x graues Mädchen), sehr anhänglich. Am liebsten zusammen, oder zu anderer Katze. Je 475€ ☎ 0176/82485672

Fliesen/Maurer-Werz. v. elek. Flies, schneide-Bütt/Kellen usw. günstig ☎ 0160/4451496

Gr. Flohmarkt, 28.09.25, 9-15 Uhr innen und außen, Dorfstr.41, 23701 Eutin-Fissau. Infos ☎ 04521/2456

Haus in Tdf. Strand zu verm. Wfl: 132m² (5 Zi., 2 Bäder, Küche, Keller) + Garge mit Abst.-Raum, Grdst: 720m² KM 2000€ + NK: 700 € + Kaution ab dem 01 Jan. 2026 ☎ 0160/1815265

Ankauf aller Pkw, Toyota, Hyundai, VW, Berlingo, Renault Trafic, Opel Vivaro, Peugeot, Fiat, Skoda, MB, Gel.-Wg., Pick-up, a. def., a. Sa. & So.
Tel.: 04521-8 48 98 77
© 0172-4 46 01 51

Store Managerin mit Haustieren sucht Ferienwohnung von 1. Okt. - Ende März in Tdf.-Travemünde- Scharbeutz bis Max. 1000€ warm. ☎ 0176/82485672

Hochdruck-Kärcher neuzust. 65€ ☎ 0160/4451496

Tdf. Strand, OT Niend./O., Endreihenhaus mit 3 Zimmern zum 1.12.25, ca. 45m² Wfl., Terrasse, 890€ zzgl. NK, MS, Garage, Stpl., Scout-ID 161353169, Ehel. Büttner ☎ 04503/86607

Tdf. Zentr., 2 Zi.Whg., möbl. 1.11. - 31.03.26 800,-/mtl. + NK ☎ 0171/2688181

Wohnen auf Zeit: Tdf.Str., Bergstr., eleg. 3 Zi.-Penthouse-Whg., gr. Terr., kompl. möbl., TG-Stpl., 2.200 € inkl. ☎ 0160/96421806

Zusteller in Oberwöhlde
für die Verteilung des reporters
gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**

Taufe der beiden neuen Streifenboote „Robbe“ und „Hummer“

Travemünde. Schleswig-Holsteins Finanzministerin Silke Schneider und die Geschäftsführerin der Gebäudemanagement Schleswig-Holstein AöR (GMSH), Susanne Kirchmann, haben am 20. September die beiden neuen Streifenboote der Wasserschutzpolizei auf die Namen „Robbe“ und „Hummer“ getauft. Finanzministerin Silke Schneider machte deutlich: „Als Landesregierung ist uns eine moderne Ausstattung und Investitionen in die Zukunft unserer Polizei wichtig. Diese neuen Polizeiboote sind aber mehr als moderne, hochtechnische Einsatzmittel. Sie sind ein Symbol für Sicherheit, Präsenz und das Vertrauen der Bürgerinnen und Bürger in die Polizei. Sie tragen dazu bei, dass Hilfe schnell dort ankommt, wo sie gebraucht wird. Ich danke allen Polizeibeamtinnen und -beamten für ihren täglichen Einsatz und wünsche den Booten und ihren Besatzungen stets eine gute Fahrt und eine sichere Heimkehr.“

Im Dezember 2023 wurde bereits die typgleiche „Seestern“ getauft und im April 2024 die „Sprotte“ und „Tümmler“. Nun sind alle neuen Küsten- und Streifenboote getauft und im Einsatz. Sie bieten alles, um die Einsatzräume rund um die Uhr und an sieben Tagen die Woche zu schützen. Dafür hat das Land für die fünf neuen Küsten- und Streifenboote insgesamt rund 9,3 Millionen Euro investiert.

Die Wasserschutzpolizei Schleswig-Holstein ist fest in die bundesweit abgestimmte maritime Sicherheitsarchitektur der Bundesrepublik Deutschland eingebunden. Sie übernimmt damit eine zentrale Rolle für die Sicherheit im maritimen Bereich. Ihre Aufgaben reichen von der Überwachung der Schifffahrt und dem Schutz sensibler Hafen- und Küsteninfrastrukturen über die Verhinderung und Ahndung von Umweltver-



Am „Tag der Wasserschutzpolizei“ wurden die beiden neuen Streifenboote „Robbe“ und „Hummer“ offiziell getauft. (Fotos: Landespolizei)

stoßen bis hin zur Fischereiaufsicht im Küstenmeer. Darüber hinaus ist sie für die Erforschung von Straftaten und Ordnungswidrigkeiten im Bereich der Wasserstraßen zuständig. Der maritime Zuständigkeitsbereich der Wasserschutzpolizei Schleswig-Holstein erstreckt sich über ein einzigartiges Seegebiet zwischen Nord- und Ostsee. Einschließlich der Inseln und Halligen grenzt das Land an eine beeindruckende Küstenlinie von 468 Kilometern an der Nordsee und 402 Kilometern an der Ostsee. Seeseitig umfasst der Einsatzraum das sogenannte Küstenmeer, ein Gebiet von bis zu zwölf Seemeilen, in dem die Wasserschutzpolizei täglich für Sicherheit und Ordnung sorgt. Die neuen Küsten- und Streifenboote sind mit zukunftsfähiger Technik

ausgestattet und können den gesamten Einsatzraum im Nahbereich der Küstenlinien und teilweise darüber hinaus zuverlässig bestreifen. Hier wird neben der deutlichen Reduzierung von Einsatzzeiten auch eine schnellere Intervention im Bereich maritimer lebensbedrohlicher Einsatzlagen möglich sein.

„Ich wünsche beiden Streifenbooten und ihren Besatzungen allzeit gute Fahrt und immer eine Handbreit Wasser unter dem Kiel“, sagte Susanne Kirchmann, Geschäftsführerin der GMSH, bei der Taufe. Die GMSH hatte 2022 in einem EU-weiten Vergabeverfahren einen Rahmenvertrag für die Beschaffung von Streifenbooten ausgeschrieben. „Damit leisten wir einen wichtigen Beitrag für die Modernisierung der

Wasserschutzpolizei und für die Sicherheit in Schleswig-Holstein“, so Kirchmann.

Innenministerin Sabine Sütterlin-Waack betont: „Innere Sicherheit bedeutet in Schleswig-Holstein auch maritime Sicherheit. Unser Koalitionsvertrag sieht eine ganz klare Stärkung und Modernisierung der Wasserschutzpolizei vor. Ich freue mich deshalb, dass wir mit den neuen Booten einen weiteren Meilenstein erreicht haben. So können wir unsere Küsten, Häfen und Wasserstraßen noch effektiver schützen.“

Vermischtes

DACHDECKER SUCHT ARBEIT!

Ihr Profil für Flach-, Pfannen- oder Blechdächer. Wir bieten Trapezblech, Ziegeloptik, Dachrinnen, Neueindeckung für Scheunen, Garagen, Carports.

Tel.: 0163 / 64 84 06 0
oder 0163 / 64 84 06 1

Andreas Bartsch
Dachdeckermeister für
Timmendorfer Strand
und Umgebung
04503/4816
23669 Timmendorfer Strand

Fensterreinigung RatzFatz Sauber

Keine Anfahrtkosten!
Telefon (04502) 997391

Apple Service – auch iPhone
Wir sind da! ☎ 0451-873600
www.jessenlenz.de

Handwerker für Dach-, Fassaden- und Malerarbeiten führt kleine und große Arbeiten aus!
Tel. 01 76 / 27 56 60 89

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 03944-36160
www.wm-aw.de Fa.

Manni's Schrottservice
Kostenlose Schrottabholung von Metall, Kabeln, Batterien, Fahrrädern, Rasenmähern u.v.m.
Haushaltsauflösung und Entrümpelung zu Festpreisen
Tel. 04561 / 7 17 47 24
oder 0152 / 09428560

Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

Rentnerehepaar aus dem Rheinland sucht festen Wohnsitz (Whg. o. Haus) in Scharbeutz (u. Umgbg.) Mind. 70m², Terrasse oder Garten. ☎ 0171/1597968

Möbel, neuwertig, von privat preiswert abzugeben, Tdf. ☎ 0162/2702107

So. 28.9. Flohmarkt am Strandbahnhof Travemünde anmelden ☎ 01573/6590146

4 Sommerreifen Good Year Gr. 215/55 R17 94V € 400 neu ☎ 04363/616

Reinigungsperte sucht Arbeit (Büroräume, Praxen, Appartement), sowie als Haushaltshilfe im priv. Haushalt ☎ 0173/3920889

Kleine Katzendame kastr., 2 Jahre - Rassemix, BKH, Sib. Waldkatze, halblanges pflegeleichtes Fell - grau getigert sucht Ihren Dosenöffner - gerne zu kastriertem Kater 400€ ☎ 0176/82485672

Haus oder Grundstück gesucht in Haffkrug oder Scharbeutz! Wir sind ein Ehepaar (kein Makler) und suchen ein Haus gerne jüngeren Alters (ab ca. 120 m²) oder ein Grundstück (ab ca. 500 m²) nahe der Küste. E-Mail an haustraum-ostsee@web.de

Haushaltshilfe für Privathaus (2 Personen) in Pönitz gesucht! 1x in der Woche vormittags für ca. 5 Stunden. Wir freuen uns auf Ihren Anruf ☎ 0171/4096553

Reinigungskraft/Gärtner/Hausmeister, von Privat gesucht, auf 520,- € - TZ, mit FS Kl. B, in Tdf. und Umgebung, ☎ 0172/4106338

Ärztin kauft Wohnhaus! Möglichst i. Bereich Ostsee. Bitte alles anbieten, keine Maklerangebote ☎ 0152/18470322

Doppelzimmer für Monteure/Saisonkräfte zu vermieten. Dr. Hesse. ☎ 0172/4106338 WhatsApp, hp-hesse@online.de

Ferienhaus in Toplage, 200m zur Ostsee, in beliebter Ferienhaussiedlung, 85m² Wfl., 385m² Grd.fl., /Erbpacht für 375.000 € zvk. Bilder i. ebay-Kleinanz. ☎ 0177/5765074

www.reporter-tdf.de

Maritimer Ankauf
Kompass, Uhren, Lampen, Steuerrad usw.
Tel.: 04302 / 91 36

Zusteller in Groß u. Klein Parin für die Verteilung des reporters gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**

Günstige Baumfällung vom Fachmann
Tel. 01 76 / 31 66 48 93

Am Samstag, dem 27. September: Nacht der Kirchen in Bad Schwartau von 18 bis 22 Uhr

Bad Schwartau. Die christlichen Kirchen der Stadt Bad Schwartau öffnen am Samstag, dem 27. September, einen Abend lang ihre Türen und laden ein zu vielfältigen Erlebnissen rund um den Glauben. Gäste können im Laufe des Abends in den Kirchen verschiedene musikalische, meditative, kulinarische, interaktive und unterhaltsame Veranstaltungen erleben. Zeit für Begegnung und zum Gespräch gibt es natürlich ebenfalls. Die Veranstaltungen dauern jeweils 30 Minuten und beginnen um 18.30, 19.30, 20.30 und 21.30 Uhr. Danach ist jeweils eine halbe Stunde „Wechselzeit“, sodass Besucher die Möglichkeit haben, unterschiedliche Kirchen zu besuchen. Der Eintritt ist frei.

Das Programm in der Übersicht:

Martin-Luther-Kirche (SELK), Kaltenhöfer Straße 42

„Gospel-Church“: Gospels zum Mitsingen mit Kantor Nathanael Kläs und dem Gospel Chor Spirit of Joy.

Kreuzkirche (Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde), Geibelstraße 18

„Lichterlabyrinth und Escape-Room“ unter anderem mit Pastor Thorsten

May.

Neuapostolische Kirche, Anton-Bauermann-Straße 3

Thema „Einsamkeit: Information und gemeinsames Nachdenken“, Arne Zorn.

Georgskapelle (Ev.-Luth. Kirchengemeinde), Eutiner Ring 18

Taizéandacht mit der Möglichkeit zum persönlichen Segen, Pastor Andreas Pieper.

Christuskirche (Ev.-Luth. Kirchengemeinde), Auguststraße 48

„Beten mit dem Körper“ und „Gebet der Stille – Meditation“ mit Pastor Michael Franke.

St.Fabian- & St.Sebastian-Kirche (Ev.-Luth. Kirchengemeinde), Rensefeld

„Samba Messe“: musikalischer Kurzgottesdienst mit Samba-Musik und Cocktails, Pastorin Adéla Jártoimová.

Martinskirche (Ev.-Luth. Kirchengemeinde), Schmiedekoppel 114

„Bibel erzählen & Orgelmusik“ mit Pastorin Gesa Paschen, Pastor Thorsten Dietl und Kantorin Yuliya Zhyvitsa.

„ElternChanceN im Kreis Ostholstein“:

Info-Abend

„Medien im Grundschulalter“

Ostholstein. Das Projekt „ElternChanceN im Kreis Ostholstein“ der Lebenshilfe Ostholstein e.V. lädt zu einem Informationsabend für Eltern mit Kindern im Grundschulalter ein.

Nach der großen Resonanz im vergangenen Jahr findet die Veranstaltung nun zum zweiten Mal in Kooperation mit dem Offenen Kanal Schleswig-Holstein in Stockelsdorf statt.

Eltern-Medien-Lotse Denis Zwick vermittelt dabei wertvolle Tipps und praxisnahe Hilfen, wie Eltern ihre Grundschulkindern sicher und verantwortungsvoll durch die digitale Welt begleiten können.

Die Teilnahme an der Veranstaltung ist kostenlos. Eltern haben die Möglichkeit, ihre Fragen offen zu stellen und sich bei Bedarf mit anderen El-

tern auszutauschen.

Im Mittelpunkt stehen unter anderem die Nutzung von TikTok, Instagram, WhatsApp & Co., der richtige Umgang mit Videospiele sowie weitere für Eltern relevante Medienthemen.

Der Informationsabend findet am Dienstag, dem 7. Oktober, von 19 bis 20.30 Uhr im Gemeindezentrum, Lohstraße 146, in Stockelsdorf statt. Zur besseren Planung wird um eine kurze Anmeldung gebeten.

Interessierte Eltern wenden sich an Ansprechpartnerin Kerstin Oetken unter der Rufnummer 0175-5898951 oder per E-Mail an elternchancen@lebenshilfe-ostholstein.de.

Weitere Informationen zum Projekt finden Interessierte im Internet unter www.lebenshilfe-ostholstein.de.

Sportlerehrung 2025 der Gemeinde Stockelsdorf



Diese Sportler wurden im letzten Jahr für ihre 2023 erbrachten Leistungen geehrt. (Foto: Gemeinde Stockelsdorf/hfr)

Stockelsdorf. Die Gemeinde Stockelsdorf pflegt eine wertvolle Tradition: Jedes Jahr werden herausragende sportliche Leistungen gewürdigt und verdiente Sportlerinnen und Sportler im Rahmen einer feierlichen Veranstaltung ausgezeichnet. Auch im Jahr 2025 soll diese Anerkennung nicht fehlen.

Geehrt werden Sportlerinnen und Sportler, die im Jahr 2024 durch besondere Leistungen auf sich aufmerksam gemacht haben. Grundlage für die Auszeichnung sind die Ehrungsrichtlinien der Gemeinde Stockelsdorf. Danach können Personen vorgeschlagen werden, die einem gemeindeansässigen Verein oder einer gemeindeansässigen Schule angehören oder - bei keiner hiesigen Vereinsangehörigkeit/Schule - ihren Hauptwohnsitz in der Gemeinde Stockelsdorf haben.

Die Ehrung erfolgt nach folgenden Kriterien:

- aktive Teilnehmer/innen an Olympischen Spielen, Welt- oder Europameisterschaften oder Special Olympics;
- Sportler/innen, die bei Deutschen Meisterschaften Rang 1 oder Rang 2 oder bei Norddeutschen oder Lan-

desmeisterschaften Rang 1 errungen haben;

- Sportler/innen, die einen offiziellen deutschen, Europa- oder Weltrekord erzielten;

- Mitglieder einer deutschen Nationalmannschaft oder Berufung in eine norddeutsche oder Landeswahlmannschaft;

- Gewinner einer deutschen Jahrgangsmesterschaft.

Auch schulische Erfolge werden anerkannt: Schüler sowie Schulklassen, die beim Wettbewerb „Jugend trainiert für Olympia“ den ersten Platz auf Landesebene oder bei Kreisgrundschulportfesten erreicht haben, sind ebenfalls vorschlagsberechtigt.

Die feierliche Ehrung ist für den Herbst 2025 geplant. Alle Einwohner der Gemeinde Stockelsdorf, die sportliche Leistungen aus dem Jahr 2024 würdigen möchten, sind herzlich eingeladen, entsprechende Vorschläge einzureichen.

Diese können bis spätestens Freitag, den 4. Oktober, beim Hauptamt im Rathaus Stockelsdorf eingereicht werden – persönlich, schriftlich oder per E-Mail an p.fettkoether@stockelsdorf.de.

Kirchenkreis Ostholstein:

Kräfte sammeln im Eutiner Schlossgarten

Ostholstein. Nun hat der Herbst nicht nur meteorologisch, sondern auch kalendarisch (22. September) begonnen. Da tut es gut, noch einmal Kraft zu tanken und vielleicht die letzten wärmenden Sonnenstrahlen einzufangen – oder sich schon mal mit der nassfeuchten Jahreszeit vertraut zu machen. Auf jeden Fall lässt sich beim Pilgern durch den Eutiner Schlossgarten über vieles nachdenken.

Zu einem solchen Pilgerweg lädt der Kirchenkreis Ostholstein am Samstag, 27. September, ein. Pilgerbegleiter Heinz-Jürgen Purfürst nimmt Interessierte um 15 Uhr mit auf einen rund zwei Kilometer langen Rundweg, der am Taufbrunnen im Garten am frischen Wasser hinter dem Evangelischen Zentrum in der Schlossstraße 13 (Eingang über die Stadtbucht)

beginnt und an St. Michaelis nahe am Ausgangspunkt endet. Während der 90-minütigen Wanderung halten die Pilger mehrfach an, um die Natur zu erleben oder einen geistlichen Impuls zu hören.

Die Teilnahme ist kostenlos; eine Anmeldung ist nicht erforderlich.



Mama und Papa heiraten am 26. September 2025

Es freuen sich

Hannes & Sophia



Sabrina & Marcel

Mit euch freuen sich

**Falk-Rainer
und Silke Thur**

Sereetz

**Manfred
und Anke Kelling**

Hobbersdorf

Standesamt 10.00 Uhr Ratekau
Kirche 16.00 Uhr Sereetz

Neue Kooperation zwischen SHUG und Zeittor Museum: Hochschulwissen für alle

Ostholstein/Neustadt. Die Schleswig-Holsteinische Universitätsgesellschaft (SHUG) bringt seit 1918 wissenschaftliche Erkenntnisse in die Städte und Gemeinden des Landes. Mit allgemein verständlichen Vorträgen will sie Forschung auch außerhalb der Hochschulen zugänglich machen.

Früher mussten Interessierte aus Neustadt zu Veranstaltungen nach Eutin oder Oldenburg fahren, da es hier keine eigene Sektion mehr gab. Nun rückt Neustadt wieder stärker in den Fokus: Gemeinsam mit dem Zeittor-Museum der Stadt Neustadt startet die SHUG eine neue Kooperation und hat die bestehende Sektion in „Eutin und Neustädter Bucht“ umbenannt. Nun gibt es mit dem Zeittor Museum auch einen festen Veranstaltungsort. In Gesprächen zwischen Museumsleiter Dr. Frank Wilschewski und dem SHUG-Sektionsleiter Klaus Meyners entstand die Idee einer engeren Zusammenarbeit. 2025 soll zunächst ein Probelauf starten. Zwei Vorträge werden im Zeittor stattfinden, unterstützt durch die Schles-

wig-Holsteinische Gesellschaft für Geschichte, den Förderverein des Museums sowie die Stadtbücherei Neustadt, die in ihren Räumen zu den Vorträgen thematisch passende Lektüre bereithalten wird.

Die Veranstalter hoffen, dass die Reihe gut angenommen wird und ab 2026 zu einem festen Bestandteil des Neustädter Kulturprogramms werden kann. „Vielleicht entwickelt sich daraus sogar eine langfristige Kooperation, sodass die SHUG in Neustadt wieder dauerhaft präsent ist“, hofft Klaus Meyners.

Alle Interessierten können die Veranstaltungen besuchen, für Mitglieder der SHUG ist der Eintritt kostenlos, Nichtmitglieder zahlen 5 Euro Eintritt.

Save the Date: Den Auftakt der neuen Reihe macht am 30. September der Historiker Dr. Stefan Magnussen mit einem Vortrag über das Thema „Die Burg“. Am 26. November folgt der Regionalhistoriker Prof. Dr. Dr. Oliver Auge mit einem Beitrag zur Schleswig-Holsteinischen Erhebung vor 175 Jahren. (gm)



Freuen sich auf die Zusammenarbeit: Museumsleiter Dr. Frank Wilschewski (re.) und SHUG-Sektionsleiter Klaus Meyners.

„Danke für die reichen Gaben“: Familiengottesdienst auf Hof Rüschen in Häven



Häven. Die Felder sind abgeerntet, die Bäume zeigen sich in leuchtenden Farben, bevor sie ihre Blätter loslassen. Der Herbst ist nicht nur das Ende des Sommers. Er ist auch die Zeit des Dankes. In der Fülle der Ernte erkennen wir: vieles ist gewachsen und gereift in der Natur.

Das Erntedankfest erinnert daran, dass nichts selbstverständlich ist. Alles was man hat: das tägliche Brot, die Begegnungen, die kleinen und großen Freuden sind ein Geschenk.

Die Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Niendorf/Ostsee trifft sich zu ihrem Erntedankfest am Sonntag, dem 28. September, um 11 Uhr auf dem Hofgelände von Landwirt Friedrich Ruesch in Häven (Hausnummer 22), um dort einen Familiengottesdienst zu feiern.

Mitgestaltet wird er von der KiTa Niendorf/Ostsee und dem Posaunenchor Gleschendorf/Scharbeutz.

Während des Gottesdienstes stellen sich die neuen Konfirmanden vor.

Pastor Johannes Höpfner, der Dorfvorsteher, Michael Grasse und Landwirt Friedrich Rüschen freuen sich auf zahlreiches Erscheinen. (Foto: Hoffmann)

Der Tod ist die Grenze des Lebens,
nicht aber der Liebe.

Dirk Hanke

*15.02.1955

†14.09.2025

Bad Schwartau

Berlin

Lieber Bruder,

Wir wünschen Dir eine gute Reise.

Wohin es Dich auch trägt –

die Welt wird etwas leiser,
der Wind hört auf zu wehen.

Wir sehen zu Dir nach oben.

Du weißt: Du wirst uns fehlen –
unser ganzes Leben lang.

Wir wünschen Dir eine gute Reise und hoffen,

Du kommst gut an.

Deine Geschwister mit Familien

Der SPD-Ortsverein Timmendorfer Strand trauert um

Meti Petsch-Kuhn

* 15. April 1944

† 10. September 2025

Meti hat Politik gelebt – mit Herz, Humor und großem Einsatz. Seit 1990 war sie bis 2017 unter anderem als Vorsitzende aktiv im SPD-Ortsverein und in der Gemeindevertretung. Sie hat sich besonders für Kultur und die Belange von Kindern, Frauen und benachteiligten Menschen sowie für ihren Ortsteil Oeverdieck eingesetzt. Soziale Gerechtigkeit war oberstes Ziel in ihrem politischen Wirken. Ihr Engagement, ihre Herzlichkeit und ihr klares Verantwortungsbewusstsein haben Spuren hinterlassen und sind unvergessen.

Wir verlieren mit ihr eine geschätzte Weggefährtin, Freundin und leidenschaftliche Sozialdemokratin. Ihr Wirken und ihr Andenken werden wir in unserem Ortsverein in Ehren halten.

Unser Mitgefühl gilt ihrer Familie.

SPD-Fraktion und Ortsverein Timmendorfer Strand,
Vorstand und Mitglieder

Dorothea Janssen-Terveen
– Ortsvereinsvorsitzende –



GRÖSSTE GRABMALAUSWAHL IM RAUM OSTHOLSTEIN!
LEISTUNGSFÄHIG - PREISGÜNSTIG

OSWALD GRABMALE

MEISTERBETRIEB MARMOR GRANIT SANDSTEIN FINDLINGS

**Ausstellung moderner Grabmale
Lieferung zu allen Friedhöfen**

Kirchhofsallee 3 - 5 • Neustadt • Tel. (0 45 61) 88 32
Fax 16594 • www.oswald-grabmale.de

ÄRZTLICHER NOTDIENST

Ärztlicher Bereitschaftsdienst
116 117 kostenfrei**Anlaufpraxen:**

Lübeck: Allgemeinärztliche Bereitschaftspraxis der KVSH im Zentralklinikum (Haupteingang) der UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160 · 23538 Lübeck
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 23.00 Uhr
Mi., Fr.: 15.00 bis 23.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 08.00 bis 23.00 Uhr
Eutin: Ameos Klinikum Eutin
Hospitalstr. 22 · 23701 Eutin
Mo., Di., Do.: 18.00 bis 21.00 Uhr
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr
und 18.00 bis 21.00 Uhr

Neustadt: Schön Klinik Neustadt

Am Kiebitzberg 10 · 23730 Neustadt
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr
Travemünde (Notfallversorg. durch Sana Bereitschaftsdienst) Am Dreilingsberg
01.04. bis 31.10.: Sa. 16–20 Uhr
So./Feiertag 10–14 Uhr
01.11. bis 31.03.: Sa. 17–20 Uhr
So./Feiertag 10–13 Uhr

Kinderärztlicher Notdienst:

Lübeck: Kinderklinik des UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160, Lübeck
Mi., Fr.: 16.00 bis 19.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr
und 16.00 bis 19.00 Uhr

Eutin: Kinderklinik im Ameos Klinikum Eutin, Hospitalstraße 22, Eutin
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

Zahnärztlicher Notdienst:

www.zahnaerztlicher-notdienst-sh.de
Notruf: 112 **Polizei:** 110

Krankentransport: 04521/19222**Tierärztlicher Notdienst der**

Tierärztekammer Schleswig-Holstein:
0481/85823998 (landesweit, 24/7)

RAT UND HILFE

Telefon-Seelsorge: 0800 111 01 11

Schwangerenkonfliktberatung:
04561/9197

Säuglingssprechstunde Frühe Hilfen
Timmendorfer Strand, Wilhelmstraße 4:
Tel. 04503/8928762 jeden Fr. 10–12 Uhr
Frauenhaus Ostholstein e.V.:
04521/8264410 (24 Std. erreichbar)

Notruf u. Beratung f. Frauen u. Mädchen:
04521/73043 od. 04561/9197

GATE-OH Schuldnerberatung:
04561/5133-0

Elterntelefon: 0800/1110550

Kinder- und Jugendtelefon: 116111
(kostenfrei/anonym)

Praxis ohne Grenzen, OH: Marienburgstraße 5, Stockelsdorf, 0451/881918

Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.
kostenlose Trauerbegleitung:
04504/607370, E-Mail: info@kasf.de

WEISSER RING Ostholstein: Wir helfen Kriminalitätsopfern. 0151/55164750

AA-Treffen: Tdf. Strand: Do. 19 Uhr, Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1);
Travemünde: Fr. 19–20.30 Uhr, Teutendorfer Weg 10H (Gemeindehaus);
Bad Schwartau: Di. ab 19 Uhr St.-Martin-Kirche, Gemeinschaftshaus Schmiedekoppel 114; Scharbeutz: Mi. 19–20.30 Uhr, Strandallee 111

Sucht-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und deren Angehörige: jeden Do. 19.30–21.30 Uhr in Bad Schwartau in den Räumen der AWO, Auguststraße 34a
Selbsthilfegruppe Depressionen OH/HL: Tel. 04503/4420, www.selbsthilfegruppe-depressionen.de

Parkinson-Selbsthilfegruppe Ostholstein in Bad Schwartau: jeden Mi. 15 Uhr – m. Stuhlgymnastik; Ludwig-Jahn-Str. 5, Tel. 0451/27369

Osteoporose-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau: Tel. 0451/4982734, www.osteoporose-deutschland.de

MS-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau: jeden 1. Do. 16 Uhr in den Räumen der Martin-Luther-Gemeinde, Kaltenhöfer Str., Tel. 0451/624715

Beauftragte f. Menschen mit Behinderung: Tdf. Strand: 0163/3463765 (Frau Stamp) Ratekau: Sprechstunde jeden 3. Mo. im Monat 15–16 Uhr im Familienzentrum; übrige Zeiten: Tel. 0171/1721332

Palliativsprechstunde Bad Schwartau: jeden 4. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes Karll-Krankenhaus, Aufenthaltsraum Station A1

Selbsthilfegruppe Prostatakrebs Bad Schwartau: jeden 3. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau, Konferenzraum

Beratung zu Vorsorgevollmacht, Patienten- und Betreuungsverfügung Bad Schwartau: jeden 4. Mo. im Monat 16–18 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau

Seniorenbeirat: Sprechstunde Bad Schwartau: jeden 1. Mi. im Monat 10–12 Uhr, Haus der Senioren

Frau & Beruf: Beratung in Ratekau, Tel. 0175/893 00 35, sabine.axt@faw.de

Teilhabe-Beratung OH: Tel. 04521/7909983, eutb@teilhabe-oh.de

Beratung und Hilfe m. d. Gleichstellungsbeauftragten d. Gemeinde Tdf. Strand S. Sommerfeld: Tel. 0151/18566167

APOTHEKEN-NOTDIENST

Notdienstzeit: 8.00 bis 8.00 Uhr

Mittwoch, 24. September 2025

Apotheke Ratekau,
Bäderstr. 24, Ratekau
Uhland-Apotheke,
Kronsfordter Allee 14, Lübeck

Donnerstag, 25. September 2025

Apotheke Sereetz,
Schwartauer Str. 1, Sereetz
AS-Apotheke,
Plöner Landstr. 8–10, Eutin

Freitag, 26. September 2025

Sonnen-Apotheke,
Strandallee 128, Scharbeutz
Klindwort Apotheke,
Rathausgasse 2, Bad Schwartau

Samstag, 27. September 2025

Ostsee-Apotheke,
Strandallee 1a, Haffkrug
Apotheke am Lindenplatz,
Moislinger Allee 2c, Lübeck

Sonntag, 28. September 2025

Panda-Apotheke,
Vorderreihe 45, Travemünde
Ahorn-Apotheke,
Hauptstr. 50, Bad Schwartau

Montag, 29. September 2025

Meeresstrand-Apotheke,
Badweg 1, Scharbeutz
St.-Gertrud-Apotheke,
Roeckstr. 25, Lübeck

Dienstag, 30. September 2025

Seestern-Apotheke,
Brückstr. 11, Neustadt
Apotheke Eutin,
Industriestr. 5a, Eutin

Mittwoch, 1. Oktober 2025

Klindwort Apotheke,
Strandallee 94a, Timmendorfer Strand
Post-Apotheke,
Kücknitzer Hauptstr. 2, Lübeck

GOTTESDIENSTE

Ev.-luth. Kirchengemeinde**Timmendorfer Strand, Waldkirche**

Sonntag, 28. September, 9.30 Uhr:
Gottesdienst (P. Lemke)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz Strandkirche

Sonntag, 28. September, 11.15 Uhr:
Familiengottesdienst zum
Erntedankfest (Pn. Schlakohl u. Team)

Ev. Kirchengemeinde Gleschendorf
Sonntag, 28. September, 9.45 Uhr:
Gottesdienst

Ev.-luth. Kirchengemeinde Niendorf Petri-Kirche

Sonntag, 28. September, 11 Uhr:
Begrüßungsgottesdienst d.
Vorkonfirmanden auf Hof Ruesch in
Häven (P. Höpfner, Diakonin Stobbe)

Ev.-Luth. Kirchengem. Travemünde St.-Lorenz-Kirche

Sonntag, 28. September, 10 Uhr: Got-
tesdienst (P. i. Ehrenamt Dr. Stumpf)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Pansdorf
Sonntag, 28. September, 10 Uhr:
Gottesdienst m. Begrüßung d. neuen
Kita-Kinder u. Verabschiedung von
Chr. Schumacher (Pn. Schwerdtfeger)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Ratekau
Sonntag, 28. September, 10 Uhr: Kon-
fi-Begrüßungsgottesdienst (Pn. Smets)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sereetz
Sonntag, 28. September, 18 Uhr:
Abendgottesdienst m. Konfirmanden
(Prädikant Hein)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bad Schwartau – Georgskapelle
Freitag, 26. September, 18 Uhr:
Georgsmusik (H. Geske)

(fast) alle christl. Kirchen in Bad Schwartau

Samstag, 27. September, 18–22 Uhr:
ökum. Nacht der Kirchen; nähere Infos
unter www.kirche-schwartau.de

Ev.-Freikirchl. Gemeinde Bad Schwartau – Kreuzkirche

Sonntag, 28. September, 10 Uhr:
Gottesdienst (P. May)

Selbst. Evangelisch-Lutherische Kirche Bad Schwartau

Sonntag, 28. September, 10 Uhr:
Luth. Messe

Adventgemeinde

Knotenpunkt Bad Schwartau

Samstag, 27. September, 10 Uhr:
Gottesdienst im Rahmen d. Ellen-
White-Sabbats; anschl. Mitbring-Buffer

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ahrensböök
Sonntag, 28. September, 11 Uhr:
Gottesdienst (P. Strehlke)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Curau
Sonntag, 28. September, 10 Uhr:
Gottesdienst in der Doerpskaat Obern-
wohlde zur Abholung d. Erntekrone m.
Posaunenchor (P. Gottschalk)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Stockelsdorf

Freitag, 26. September, 18 Uhr: Taizé-
Andacht (U. Rohlf)
Sonntag, 28. September, 10 Uhr:
Gottesdienst (Pn. Jürgensen)

KATH. GOTTESDIENSTE

Niendorf, St. Johann, Steiluferallee 1–4

jeden Montag, Mittwoch u. Freitag,
6.45 Uhr: Hl. Messe
jeden Dienstag u. Donnerstag, 19 Uhr:
Hl. Messe
jeden Samstag, 7.30 Uhr: Hl. Messe
jeden Sonntag, 8 Uhr: Hl. Messe

Timmendorfer Strand, St. Paulus, Poststraße 30

jeden Mittwoch, 18.30 Uhr: Hl. Messe
jeden Sonntag, 11.15 Uhr: Hl. Messe
Travemünde, St. Georg, Rose 32
jeden Sonntag, 11.15 Uhr:
Gottesdienst
jeden Donnerstag, 18 Uhr:
Gottesdienst

Bad Schwartau, Maria Königin

Sonntag, 28. September, 11.15 Uhr:
Hl. Messe, lat.-trid. in St. Joseph,
Kücknitz

Pflege24Nord

24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!
Individuelle Betreuung durch
polnisches Personal!
Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!
Tel.: 0 41 55 / 4 93 99 66
www.pflege24nord.de

PM-Druck GmbH

Büro Timmendorfer Strand: Mühlenweg 3 | 23669 Timmendorfer Strand
Telefon: 04503-2140 | Fax: 8308 | anzeigen@reporter-tdf.de
www.reporter-tdf.de | www.pm-druck.com

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr
Mi. 08.00–13.00 Uhr | Fr. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr

Geschäftsführerin: Tanja Thiel

Anzeigen: Jutta Manthe, Markus Thiel, Olaf Glau

Redaktion: René Kleinschmidt, Stefan Setje-Eilers, Tanja Thiel
redaktion@reporter-tdf.de

Satz und Layout: PM-Druck GmbH (Anschrift wie oben)

Druck: PerCom Vertriebsgesellschaft mbH
24784 Westerrönfeld bei Rendsburg

Der Reporter erscheint als Anzeigenblatt mit einer gedruckten Auflage von
36.000 Exemplaren bei kostenloser Verteilung in Haushalten und Geschäften

Erscheinungsweise: mittwochs | **Redaktionsschluss:** freitags 16.00 Uhr

Anzeigenschluss: montags 12.30 Uhr | **Gültige Anzeigenpreisliste:** 1/2025

Datenschutz: Hinweise zu unserer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen
Daten finden Sie unter <https://www.pm-druck.com/datenschutz>

Hinweis der Redaktion: Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die
gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers
(m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleicher-
maßen für alle Geschlechter.

Vom Verlag gestaltete Anzeigen sowie Fotos und Texte unterliegen dem Copy-
right. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für
die zur Verfügung gestellten Layouts, Fotos und sonstigen Vorlagen setzen
wir das Copyright beim Auftraggeber voraus. Für eventuelle Schäden durch
fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden
Anzeigenpreises übernommen.

IMPRESSUM

famila

besser als gut!



Alle weiteren
Angebote
dieser Woche
gibt's hier!

Gültig bis 27.09.2025

Irrtümer vorbehalten.
Für Druckfehler keine Haftung.
famila Handelsmarkt
Kiel GmbH & Co. KG
Alte Weide 7-13, 24116 Kiel



HOL DIR ITALIEN AUF DEN TISCH!



**Garofalo
Büffelbutter**
125-g-Packung
(1 kg = 11,92 €)

1.99* spar 25%

1.49



**Isola Fresca
Parmigiano
Reggiano D.O.P.**
italienischer Hartkäse
aus Rohmilch
22 Monate gereift
mindestens 32% Fett i. Tr.
100 g im Stück

3.19* spar 21%

2.49



**Lavazza
Crema e gusto**
250-g-Packung
(1 kg = 17,76 €)

5.99* spar 25%

4.44



**italienischer
Traubenmost**
weiß oder rot
1-Liter-Flasche je
nur solange der Vorrat reicht

2.99* spar 16%

2.49



**De Cecco
Teigwaren**
verschiedene Sorten
500-g-Packung je
(1 kg = 2,98 €)

PREISKRACHER

1.49



**Rana
Tortellini**
verschiedene Sorten
250-g-Packung je
(1 kg = 9,96 €)

PREISKRACHER

2.49



**Piccardo
natives
Olivenöl extra**
100% Italien
500-ml-Goldflasche
(1 Liter = 17,98 €)

11.49* spar 21%

8.99



**Marziale
Pan Bruschetta
mit Olivenöl**
270-g-Packung (1 kg = 9,22 €)
nur solange der Vorrat reicht

3.49* spar 28%

2.49



**Pinsa Ambient
Classic**
230-g-Packung (1 kg = 13,00 €)
nur solange der Vorrat reicht

3.49* spar 14%

2.99



**Bio
Ppura
Pesto**
verschiedene Sorten
120-g-Glas je (1 kg = 20,75 €)

3.29* spar 24%

2.49



**Campari
Bitter**
25% vol.
0,7-Liter-Flasche
(1 Liter = 15,70 €)

PREISKRACHER

10.99



**Italien
Montepulciano
D'Abruzzo oder
Chardonnay**
trocken
und weitere Sorten
0,75-Liter-Flasche je
(1 Liter = 4,65 €)

3.99* spar 12%

3.49

TIEFPREIS-KRACHER!



Schweinefilet
saftig und zart
vielseitig verwendbar, 1 kg

PREISKRACHER

8.88



**Italien
Tafeltrauben**
hell „Italia“ oder
blau „Red Globe“ Kl. I, 1 kg

PREISKRACHER

3.99



**Bio
Biogreno
Frische
Weidemilch**
Kuh & Kalb
3,8% oder 1,5% Fett
1-Liter-Packung je

1.99/1.89* spar 44/41%

1.11



**Haribo
Fruchtgummi
oder Lakritz**
verschiedene Sorten
+ 10 g gratis
190/205 g (1 kg = 4,16/3,85 €)

XXL-Beutel je

0.79

*Günstigster Preis der letzten 30 Tage.

DIE FLOTTE MIT 3 GANZ INDIVIDUELLEN SCHIFFEN!

HANSESCHIFFFAHRT



Komm an Bord!

...Meeresduft und super Aussicht.

„Leinen los!“
Mit unseren
Panoramaschiffen
die schönsten
Ziele vom Wasser
aus erleben.



Fahrkarten
an Bord,
im Ticket Shop
Travemünde
oder online
buchbar



Die Strandlinie mit dem zukunftsweisenden Hybrid Catamaran

HANSE CAT

Der schnellste Weg zwischen Travemünde, Timmendorfer Strand und Scharbeutz. Mit Panoramablick gleitest Du fast schwerelos über die Ostsee.

WIR FAHREN
TÄGLICH!

Travemünde

Überseebrücke 2, Travepromenade

WIR FAHREN
TÄGLICH!

10:00 12:00 14:00* 16:00

*14:00h abweichend Abfahrt Kaiserbrücke

Timmendorfer Strand

Maritim Seebücke Timmendorfer Strand

10:45 12:45 14:45 16:45

Scharbeutz

Seebücke Scharbeutz, Bäderschiffanleger

11:00 13:00 15:00 17:00

KOMBITICKET (HIN-/RÜCKFAHRT)

Erwachsene ... 30,00 EUR | Kinder 0 bis inkl. 11 Jahre ... 25,00 EUR

EINZELFAHRT

Erwachsene 18,00 EUR
Kinder 0 bis inkl. 11 Jahre ... 15,00 EUR

HUNDE

Je Hund 6,00 EUR
FAHRRAD (Einzelfahrt) ... 9,00 EUR

LINIENFAHRT

TÄGLICH ab Travemünde

Vorderreihe 64a, Kaiserbrücke

11:00* 15:00* 17:00*
12:30 ANKUNFT 16:30 LÜBECK 18:30

TÄGLICH ab Lübeck

Hanse kai / gegenüber Hansemuseum, An der Untertrave 12-13

10:30* 13:00* 17:00*
12:00 ANKUNFT 14:30 TRAVEMÜNDE 18:30

*MS HANSE BARRIEREFREI *MS HANSA

EINZELFAHRT

Erwachsene 22,00 EUR
Kinder 4 bis inkl. 11 Jahre 17,00 EUR

HIN-/RÜCKFAHRT

Erwachsene 34,00 EUR
Kinder 4 bis inkl. 11 Jahre 23,00 EUR

FAMILIENKARTE (2 Erw./max. 3 Kd.)

Einzelfahrt 65,00 EUR
Hin-/Rückfahrt 95,00 EUR

HUNDE

Je Hund (Einzelfahrt) 8,00 EUR
Je Hund (Hin-/Rückfahrt) ... 10,00 EUR

ZUSATZLEISTUNGEN je Strecke

Fahrrad 9,00 EUR
Anhänger 8,00 EUR
Sportbuggy XXL/Bollerwagen 8,00 EUR

Ermäßigungen für Erw.-Gruppen:
Ab 15 Personen 10% Rabatt

FAHRZEIT CA. 90 MINUTEN

FLEXIBLE AUFENTHALTSDAUER MIT DEM TAGESTICKET: AB TRAVEMÜNDE:
30 MINUTEN ODER 4,5 STUNDEN! AB LÜBECK: 30 MINUTEN, 2,5 STUNDEN,
3 STUNDEN UND 5 STUNDEN! TICKETS SIND AUF ALLEN SCHIFFEN GÜLTIG.

DIE CHARMANTE STUNDE!

Überseebrücke 2, Travemünde

3x TÄGLICH mit der MS HANSA

ab/an Travemünde - ohne Zwischenstopp

12:30 14:00 15:30

ERWACHSENE: 16,00 EUR | KINDER: 4 bis inkl. 11 Jahre 12,00 EUR
FAMILIENKARTE: (2 Erw./max. 3 Ki.) 49,50 EUR | HUNDE: 6,00 EUR



- FAHRZEIT CA. 60 MINUTEN

TAGESAKTUELL ENTWEDER
ZUM DUMMERSDORFER UFER
ODER IN DIE MALERISCHE
PÖTENITZER WIEK

Info & Reservierungen: ☎ 0163 54 75 773 oder ✉ info@hanse-travemuende.de

📍 **Anleger Travemünde:** Kaiserbrücke & Überseebrücke 2 **Anleger Lübeck:** Hansekai / gegenüber Hansemuseum, An der Untertrave 12-13

www.hanseschiffahrt.de



MS HANSE TRAVEMÜNDE

